

ARADI KÖZLÖNY

Ár. 52. No. 110.
1938. május 19., csütörtök.

Redactor responsabil:
SZ. JAKAB GÉZA

Redacția și Administrația:
Arad. Bulev. Reg. Ferdinand No. 4.

Kisebbségi misszió

A kisebbségi kérdés ismét felvetődött egy nyilatkozatban, amelyet Románia külügyminisztere Genfben mondott el. Ez a nyilatkozat szerves kiegészítője a közelmúlt napokban Sínaiában hozott határozatoknak. A sínai megbeszélések után tudvalevőleg Petrescu-Comnen külügyminiszter a kisantant-államok nevében ünnepélyes felhívást intézett a három állam szomszédaihoz az egymáshoz való közeledés és a baráti viszony megteremtése érdekében. A genfi nyilatkozatban a külügyminiszter kihangsúlyozza, hogy a felhívás elsősorban Magyarországra és Bulgáriára vonatkozik és hogy ennek a történelmi jelentőségű munkának elvégzésében fontos szerep vár az utódállamokban élő kisebbségekre is.

A külügyminiszter tehát konstruktív szerepet szán a kisebbségeknek ebben a műben, amely egyik pillére lehet az általános nemzetközi megbékélésnek. Ettől a szereptől a kisebbségek nem zárkoznak el, hiszen tudvalevő, hogy a közelmúltban nem egyszer maguk is önként ajánlották a hid szerepének betöltésére, ezek a törekvések azonban nem találtak megfelelő visszhangra abban a légkörben, amelyet a bizalmatlanság jellemez.

„A kisebbségek nem képeznek akadályt, hanem az összekötő kapcsok szerepét töltik be Románia és a szomszédállamok között” — mondotta a külügyminiszter. Ez a mondat arra vall, hogy a bizalmatlanság légköre valóban mintha oszlóban lenne és az illetékesek felismernék azt, hogy az ittélő kisebbségeket becsületes gondolkodás hatja át és tényleges konstruktív munkát akarnak kifejtetni az állam és a maguk érdekében.

A magyar miniszterelnök, aki az elmúlt napokban vette át hivatalát, képviselőházi bemutató beszédében örömmel emlékezett meg arról, hogy a kisantant államai és Magyarország között a közeledés érdekében tárgyalások kezdődtek és annak a reményének adott kifejezést, hogy ezeknek a megbeszéléseknek a közeljövőben eredményes folytatása lesz. Ugyanebben a beszédben említette meg a magyar miniszterelnök, hogy a magyar nép nyílt és becsületes, kívánságainak nyíltan ad kifejezést és elutasítja magától a földalatti mozgalmakat.

Az elmúlt husz esztendő alatt az államhatalom meggyőződhetett arról, hogy ez a tulajdonság az itt kisebbségben élő magyarságnak is sajátja. A letelt két évtized folyamán az itteni kisebbségi magyarság mindenkor bizonyítékát szolgáltatva annak, hogy sérelmei orvoslását, kívánságai teljesítését, népi és gazdasági fejlődésének, valamint kulturális előrehaladásának biztosítását az állam törvényeinek keretén belül és azok föltétlen tiszteletbentartásával akarja megvalósítani.

Ez a kisebbségi lakosság hiszi, hogy az a bizalom, amely most az állam hivatott képviselői részéről iránta megnyilvánul, ennek a magatartásnak következménye: hiszi, hogy az illetékeseket éppen ennek felismerése készítette arra, hogy kisebbségi főköormánybiztosságot állítsanak fel és ezzel államproblémává avassák a kisebbségi kérdést, amely kedvező és kielégítő rendezést nemcsak a kisebbségek kívánják, hanem az államhatalom is.

Az atmoszféra, amelyben a kisebbségi főköormánybiztosság megteremtését elhatáro-

Lengyelországba látogat Miron Cristea patriarcha-miniszterelnök

Kihaladás a köztársasági elnöknel — A látogatás programja

Bucurestből jelentik: E hét végén Miron Cristea dr. patriarcha-miniszterelnök Lengyelországba utazik, hogy viszonzza a lengyel főpapok múlt évi látogatását. A patriarchát Visarion bucovinai metropolita, Poninski gróf bucurestii lenovel követ, Borx meghatalmazott miniszter és Dudu, a patriarcha titkára kísérik. A lengyel határon a hivatalos előkelőségek várakoznak a patriarchára. A különvonat néhány órával később Lembergbe érkezik, ahol a kerület voivodája az állomás diszvárótermében villásreprevelit ad a román vendégek tiszteletére. Még ugyanaznap este Varsóba érkezik a patriarcha, akit a pályaudvaron Dionisie metropolita, a miniszterelnök, a kultuszminiszteri államtitkár és más előkelőségek fogadnak. A varsói tartózkodás első napján reggel istentisztelet lesz, majd pedig a miniszterelnök és a kultuszminiszter, valamint a külügyminiszter látogat meg a patriarchát, aki ezután Moszcicki köztársasági elnököt keresi fel, ahol dezsónét adnak tiszteletére. A délelőtti folyamán koszorút helyez el az ismeretlen katona síremlékére, este pedig Beck külügyminiszter

disztribúciót ad tiszteletére. Másnap a diplomáciai megbeszélések fogják lefolyni. Dionisie metropolita a patriarcha tiszteletére dezsónét ad, este a román követségen lesz diner, majd utána fogadtatás.

Miron Cristea patriarcha és Visarion metropolita audiencián jelennek meg a köztársasági elnöknel és ebéden vesznek részt a királyi kastélyban. Miron Cristea patriarcha további programján szerepel, hogy fogadja a lengyel miniszterelnök, a kultuszminiszter, valamint a külügyminiszter látogatását. Ebéden vesz részt a lengyel miniszterelnökségen. Május 22-én Dionisie metropolita ad ebédet a miniszterelnök tiszteletére. Este a miniszterelnök a román nagykövetség vacsoráján jelenik meg, majd később Krakkóba utazik. Ide május 23-án érkezik meg és virágkeresztet helyez el az ezüstharangok kriptájában. Részt vesz Potoczky igazgató ebédjén, majd pedig Bucuresztbe utazik.

Távollétében az egyik koronatanácsos, vagy a kormány egyik tagja fogja helyettesíteni.

A francia—olasz tárgyalások nehézségei miatt.

Ujabb kormányválság fenyeget Franciaországban

— Anglia érdeklődik Mussolini genovai beszédének háttérére iránt —

Párisból jelentik: A francia—olasz tárgyalások menetében fennakadás állott be, sőt a tárgyalások egyelőre teljesen megszakadtak és a sajtó egy része azt hiszi, hogy a kilátások nem nagyon rózsásak a megegyezésre. A fő nehézséget a spanyol semlegesítési kérdés rendezetlensége okozza. A reggeli lapok is foglalkoznak a helyzet nehéz alakulásával. Hír szerint a londoni külügyi hivatal intézkedésére a legközelebb meg fogja kérdezni a római angol megbízott Mussolini miniszterelnököt, hogy mi volt a rugója a Genovában tett ismeretes kijelentésének.

Római jelentések szerint az olasz politikai körök úgy tudják, hogy a francia kormány to-

vábbra is segíyezi Barcelonát és mint mondják, ez az eljárás nem fér össze a készülő olasz—francia Földközi-tengeri egyezményvel. Olaszországban azt kívánják hogy Franciaország válasszon a köztársasági Spanyolország és Olaszország barátságára között.

A keddi francia államtanács ülése után meglepetésszerű zuhanás következett be a részvénytőzsdén és az államiáradékoknál történt izletkötéseknel, amit azzal magyaráznak, hogy a Daladier-kormány helyzete megint és újabb kormányválság áll küszöbön. A haladali körökben már azt is tudni vélik, hogy Daladier kormánya után ismét népronti kormány következik. A közeledő kormányválság

ták, alkalmas arra, hogy hozzányuljanak azokhoz a kisebbségi problémákhoz, amelyek kedvező elintézésére az elmúlt évek folyamán nem került sor és amelyek megoldása felé vezetett az a lépés is, amellyel a kisebbségi egyházak államsegélyének emelését határozták el. Most alkalmasabb az idő arra, hogy napirendre tűzzenek olyan kérdéseket is, amelyek letárgyalása nem volt elképzelhető akkor, amikor a kisebbségek részéről meginduló sok kezdeményezést bizalmatlansággal fogadták. Számos iskola-ügy, ezenfelül pedig a kisebbségi ifjuság gazdasági boldogulásának kérdése

szerepel a problémák között, amelyeknek elintézése elé a kisebbségi magyarság a most elhangzott nyilatkozatok nyomán bizalommal kíván tekinteni.

Minden jel arra mutat, hogy a kisebbségi kérdés új fázisához érkezett el. Ennek a fázisnak fontosságát az adja meg, hogy — ugyan csak a jelek szerint — végre felismerték ennek a kérdésnek kettős jelentőségét. Azt is, melyet az állampolitika szempontjából jelent s azt az európai szerepet, amelyet a kérdés kedvező megoldása a Dunaregión—dunavölgyi népek megbékélésének nagy művében betölthet.

a jelenlegi kormány külpolitikai kudarcában keresendő és Bonnet beszámolója nagy csalódást keltett, mert kétségtelemmé vált, hogy az olasz-francia tárgyalások menetében nagy nehézségek keletkeztek.

A francia belügyminiszter, Sarraut nyilatkozatot tett több újságíró előtt és kijelentette, hogy a spanyol nemzetiek elől hátráló nemzetközi dandár csapatai előtt nem nyitja meg a francia határt, sőt intézkedéseket tett, hogy a Pyreneusok mentén még jobban szigorítsák meg a határzár. A nemzetközi dandárban főleg szovjetoroszok, csehszlovákok, amerikaiak és német emigránsok harcolnak.

Politikai körökben hirtelen jár, hogy Spanyolországban fontos események állnak küszöbön. A szovjetkormány ugyanis elhatározta, hogy utolsó kísérletet tesz a köztársasági ügy megmentése érdekében. Ezért Moszkva arról értesítette a spanyol köztársaságiakat, hogy újabb repülőgépeket és más hadianyagokat küld a számukra. Hír szerint a köztársasági csapatok parancsnokságai már megtették a szükséges intézkedéseket, hogy a hadianyagok nagy részét Marseille-on keresztül szállítsák Kataloniába.

Megszakadtak a tárgyalások Ciano és Blondel között

Londonból jelentik: Lord Perth római angol nagykövet legkésőbb csütörtök délelőtt felkeresi Ciano gróf olasz külügyminisztert. Hír szerint eddig nem határoztak meg újabb találkozási időpontot Blondel római francia ügyvivő és Ciano gróf olasz külügyminiszter között. Az ellentét oka a spanyol kérdés, mert Olaszország most azzal a váddal illeti Franciaországot, hogy nem akar komolyan letenni a spanyol köztársasági kormány megsegítéséről. Mussolini — írják az olasz lapok — Angliának tett ígéretéhez hiven hallandó lenne visszavonni a Spanyolországban küzdő olasz seregeket, de ezt nem teheti meg addig, míg Franciaországon keresztül szabadon özönlik a hadianyag Kataloniába. Hitler római látogatását megelőzően Condé tábornok, Franco tábornok római nagykövete megjelent Mussolininél és — a találkozás Ciano gróf jelenlétében történt meg — közölte, hogy Franciaországon keresztül ismét többszáz legújabb cseh és szovjetorosz gyártmányú repülőgép érkezett a köztársasági Spanyolország területére. Mussolini május tizenkettőnként azt az értesítést szerezte Genfből, hogy Bonnet francia külügyminiszter megígérte Del Vayo spanyol köztársasági főmegbízottnak: Franciaország nem zárja el határait a köztársasági Spanyolország elől. Litvinov pedig állítólag azt kérte — sőt követelte — Bonnet-től, hogy Franciaor-

szág még két hónapig tartsa nyitva határait a köztársasági Spanyolország felé.

Ugyanakkor pedig, amikor olasz részről ilyen vádaskodások érik a Franco-kormányt, Franciaországban éppen ellenkező okok miatt súlyos belső nehézségekkel kell a Daladier-kormányt megküzdnie. Beranger, a francia külügyi bizottság elnöke fontos megbeszélést folytatott Bonnet külügyminiszterrel. A Liberté szerint Beranger rámutatott arra, mennyire hátrányos a római francia nagykövet kinevezésének elhalasztása, viszont Bonnet nem is titkolta, hogy bizonyos vonatkozások-

ban kényszerrel gyakorolnak rá és a kormányra. A Journal des Débats és a Liberté élesen írta bizonyos francia politikusokról és politikai körökről, akik és amelyek megtorpedözzák a francia-olasz közeledés ügyét. A Journal des Débats azt írja, hogy ezek a politikusok a kormány ténylegesét kontrakarirozzák és a spanyol polgárháború gyors befejezése ellen dolgoznak, miközben mindent elkövetnek, hogy a spanyol köztársasági kormány utánpótláshoz jusson. A baloldali sajtó viszont hevesen tiltakozik az ellen, hogy Franciaország újabb engedményeket tegyen Olaszországnak.

Kiket tiltottak el az orvosi és gyógyszerészeti működéstől?

Az okleveleket felülvizsgáló bizottság által kibocsátott hivatalos névsor

Bucurestiből jelentik: Az orvosi és gyógyszerészeti okleveleket felülvizsgáló bizottság az alantiek működési engedélyét vontta meg: dr. Averbuch orvos, Heim Heinrich, Perlea Kohn, Josivici Haia, Fronciuc Mosco, Klesler Rudolf, Adesmann Mise, Kelsohn Posca, Alexandrovici Dumitru, Albert Paullan Maria, Auer Frederick, Averbuch Joachim, Árpád Miklós, Albrecht Gusztáv, Adler Ludovic, Alesi Rudolf, Aladar Ernest, Arz Ernest Rudolf, Alpern Maria, Begun Isac, Branzon Ábrahám, Berco Gh., Brenner Cornél, Berkes Ármán, Berkes László, Balasavics Sándor, Benedek Dezső, Bányai Mihály, Botnar Antoniu, Brindus Ioan, Biró Géza, Beres Ioan, Berger Iuliu, Barbula Salustin Edmund, Binder Gusztáv, Balázs

Pál, Barta Elemér, Brenes Sigismund, Bordács László, Banciu Dumitru, Brase Victor, Binder Adolf, Balkányi Magaziner Lajos, Bakinek Jeroszlav, Bovermann Ibis, Birbaum Gyula, Berkovics Weisz Hanni, Brosmann Taube, Bischof Ignác, Brilliant Victor, Benedek József, Berar Adolf, Beck Lajos, Braun Jenő, Bartók László, Brust Adolf, Bonomi Árpád, Benda Károly, Brünn Sándor, Braunstein Itec, Boglut Stefan, Bondor Emanuil, Dickstein Adolf, Donnenfeld Róza, Draskovics Géza, Dengel Gyula, Darvi Béla, Einhorn Jakab, Ewert Alfréd, Edelstein Aladár, Erdélyi László, Erdélyi Péter, Einhorn Albert, Eberwein Stefania, Erevici Vasile, Erreth Joan és Droglav Iosif gyógyszerészek és gyógyszerészekédek.

Német vélemény a magyarországi gazdasági élet kiegyensúlyozásáról

A Baross Gábor Kör közlönyének legújabb számában a nemzeti-szociálista Németország egy magyarországi exponense, Franz Weininger, a Barcsi Faárugyár és Kereskedelmi Rt. igazgatója figyelemreméltó cikket közöl, amelyben kifejti, hogy a keresztény ifjuságnak a gazdasági életben való elhelyezkedése „a speciális magyar viszonyokat figyelembe véve” egyszerre el nem érhető. „Csak lépésről lépésre, a legnagyobb óvatosságot szem előtt tartva közelíthető meg a kitűzött cél, ellenkező esetben ennek az országnak nehezen talpraállított kereskedelmi, ipar és hitellete olyan megrázkódtatásoknak lehet kitéve, melynek következményeképpen nemcsak hogy a keresztény magyar ifjuságnak minél nagyobb szám-

ban való elhelyezkedése lesz elgáncsolva, hanem esetleg az ország pénzügyi helyzete is megrendül”. Weininger nézete szerint egyedül a törvények meghozásával nem lehet a keresztény ifjuság problémáját megoldani. Az ifjuságnak mindenekelőtt tanulnia kell, Magyarország nem haladhat ugyanazon az úton, mint Németország, ahol rendelkezésre álltak a tapasztalt, képesített, a gazdasági élet különböző ágaiban járatos vezetők. Ugy a magyar kormánynak, mint a keresztény társadalomnak — fejt ki továbbá Franz Weininger — óvatossággal kell kezelnie mindazokat a kérdéseket, amelyeket az ugynevezett zsidótörvény szabályozni kíván, különben megsemmisül az aránylag fiatal magyar gazdasági életnek tartó alapja.

Egy archép tragédiája

Írta: JACQUES CONSTANT

Rövid idővel a háború után történt, hogy Pierre Sentenac, aki mint repülőtestvér küzdött végig a háborút, a fegyverszünet megkötésekor lement néhány hétre pihenni keresztanyja, Mme de la Séguine birtokára. Ekkor látta meg, ha nem is Aline magát, legalább az arcképét. Mikor beépett a Périmieux közelében lévő chantepoulei kastély szalonjába, földbe gyökerezett lábál állt meg a kép előtt. Az arcképet ismeretlen nevű festő készítette, de a modell valóságilag lenyűgözte Pierret. Fiatal lányt ábrázolt a kép, laza fekete haja, óriási, csillogó szemű, meztelen vállú fiatal lányt és vonásainak tisztasága, az arc arányainak tökélye, gyöngéd színei elragadták a fiatallembert.

— Sose hallottam ennek a Valeuilnek a nevét — mondta keresztanyjának — de annyit tudás nélkül állíthatok, hogy ez a kép remekmű.

— Más is mondta már, — mosolygott Mme de la Séguine gyanítva, hogy nem annyira maga a kép, mint inkább a modellje ragadta meg keresztanyja figyelmét — amolyan kóbor bolond volt, nem tudott megragadni sehol se, állványal, festékes dobozzal, vászonnal kóborolta be az országot, szállást, ellátást kért és képpel fizetett. Talán nem is lenne olyan jó ez a kép, ha nem kapott volna hozzá olyan modellt, mint kis unokahugom, Aline Trem-lade.

Pierre most már csak azt szeretle volna, ha bemutatója az arckép eredetijének. Ami nem is ké-

sett, mert Aline nagynénjénél töltötte a nyarat, Pierre úgy találta, hogy az arckép hízelgő, de azért mégse csaldott annyira, amennyire aggódott, hogy csaldódnia fog. Aline tizenhétéves, csinos kis lány volt, aki igyekezett véglegesíteni arcán azt a melankólikus mosolyt, amely az arcképen olyan vonzóvá tette. Két hét múlva Pierre keresztanyja beleegyezésével bevallotta Aline-nak, hogy szereti és néhány hónap múlva meg is volt az esküvő a kis chantepoulei templomban.

A fiatal pár Párisba költözött. Gyönyörű lakást vettek ki Passyban a Bois de Boulogne közelében. Pierre egy repülőgépgyárban kapott fényes állást és a háború utáni idők hirtelen felszabadulásában belevetették magukat a párisi élet forgatagába. Szinte egyetlen estét se töltöttek otthon. Vendéglőben vacsoráztak, utána tánchelyiségekbe mentek, vagy hangversenyre, színházba, utána vacsoráztak, de mindig bárban végezték az éjszakát és rendszerint már hajnalodott, mikor hazatértek. A sok ital, éjszakázás, dohányzás aláasta Aline egészségét. Törékeny teste nem bírta ezt az életet, egykor olyan egészséges arcszine eltűnt és kénytelen volt kozmetikával pótolni, amit életmódja rongált arcán.

Mult az idő. Ugy volt, hogy Aline anya lesz, de leromlott szervezete nem tudott megbirkózni az anyasággal, súlyos beteg lett, hónapokig kórházban fektött. Mikor felépült, szépsége eltűnt. Arcán korai ráncok mutatkoztak, teste elvesztette karcsú hajlékonyságát, szemé fénye megtört. Többször nem mert bemenni szalonjába, ahol Valeuil arcképe függött, mert ha látta, milyen volt valójában, sirva fakadt. Egyszer egy látogató, Pierre egy barátjának

felesége, aki nem tudta, hogy őt ábrázolja a kép, mikor megtudta, hogy a képet Aline-ról festették, önkénytelenül felkiáltott: „De hiszen ez a festő szemérmelen hízelgő volt! És Aline most már szeretett volna megszabadulni a képtől.

Mikor más lakásba költöztek és néhány szobát átrendeztek, ezt használta fel ürügyül arra, hogy a képet eladja. Több más holmi között kétszáz frankért tudta eladni. A keret miatt, — mondta a kereskedő — hiszen a művész nevét nem ismeri senki. Pierre nem tiltakozott ellene, hogy a képet eladja. Már nem jelentett számára semmit se a kép, se modellje. Szerelmek után futkosott és igyekezett minél kevesebb időt otthon tölteni.

A gyár, amelyben Pierre dolgozott, tönkrement. De tönkrement ekkorra házasságuk is. Pierre és Aline egymást okolták mindenért és végül megállapodtak, hogy elválnak. Pierre később mint rajzoló szerény állást kapott, Aline pedig leköltözött Chantepouleba nagynénjéhez, aki befogadta.

Ebben az időtájtban kezdte Valeuil nevét száraz nyáron kapni a hír. A festő csaknem kilencvenéves korában halt meg a Montmartre-on s amióta meghalt, lelkes kritikák jelentek meg egymásután nagy-ságáról. Megírták, hogy bejárta az egész világot, mindenütt festetett és csak öregkorára telepedett meg újra Párisban. Képeinek ára napról napra nőtt, műkereskedők keresték ország-szerte képeit és magas árakat fizettek értük. Így történt azután, hogy egy nap aukción adták el Aline arcképét. Egy gyűjtő 350.000 frankot fizetett érte. A kép színeinek fénye épp olyan friss volt, mint husz évvel ezeltott és a két nagy fekete szem csillogása most is megdöbbentotta a férfiak szívét...

TESTA

*A legjobb
idegcsillapító*

Cáfolják Fritsch vezérezredes internálásának híré

Berlin. A Német Távirati Iroda jelenti: Az egyik hírszolgálati iroda azt a hírt terjesztette, hogy a német hatóságok Fritsch vezérezredes számára egy hannoveri kastélyt jelentettek ki kényszer-tartózkodási helyül. Illetékes német helyen megállapítják, hogy ez a hír légből kapott valótlanosság és Fritsch vezérezredes ott tartózkodhatik, ahol akar.

Fürdőtrikó mérték után

eredeti külföldi modellekből, saját izlésének megfelelő választott anyagból, kötésből, fazonból

legolcsóbban és legjobban készít

ATELIER VIENNA TRICOTAGE SZALON

Arad, Str. Pop. Cicio 14. szám (ORTUTAY-PALOTA)

Mussolini a nagy választat előtt:

Katolicizmus vagy horogkereszt?

A „L'Epoque“ című francia lap felünlésítő cikke arról, hogy Olaszország nem lehet egyszerre a krisztusi keresztnek és a horogkeresztnek

Milyen feltételei voltak a Vatikán és Mussolini kibékülésének

Világszerte óriási érdeklődés kíséri azt a sajtóháborút, amely a Vatikán és a Harmadik Birodalom között dúl azért, mert Hitler római látogatása előtt a pápa elutazott Castel-Gandolfoba, nyári tartózkodási helyére és a Vatikán hivatalos lapja egyetlen szóval sem emlékezett meg Hitler római látogatásáról. A né-

met lapok, élükön az „Angriff“ című lappal, hevesen támadják a pápát és elégtételt kérnek ezért a sértésért. Az „Angriff“ röviden „öreg ur“-nak nevezte a pápát.

Az olasz-katolikusok lapja, az „Avenir d'Italia“ visszautasítja a német lapok támadó cikkeit és a sajtóháború teljes erővel dúl.

Lelki konfliktus a hivatalos Olaszország és a Vatikán között

A „L'Epoque“ című francia lapban Jacques Cartier foglalkozik a sajtótámadásokkal. Azt írja a francia újságíró, hogy a pápa fájdalom és néma tüntetése volt a Rómából való távozás arra az időre, amíg Hitler ott tartózkodik, mert az egész várost elborította a pogány horogkereszt. Nemcsak a pápa lelkiismerete zúdult fel — írja a L'Epoque — hanem nagyon sok katolikus hívő is, amit nem tudott elnyomni a repülőgépek és tankok motorjainak bugása sem. Egyre sürűbben hangoztatják véleményüket a katolikusok és kárhoztatják a fogadtatás minden részletét, amelyben Hitlernek és kíséretének Rómában része volt.

— A lelki konfliktus a hivatalos Olaszország és a Vatikán között már akkor megkezdődött — írja a L'Epoque — amikor az An-

schluss után Olaszországnak egyetlen elítélő szava sem volt az eseményekhez, amikor Ausztriában a zsidók üldözésén kívül megkezdődött a katolikus papság börtönbevetése is. Olaszország a keresztény világ központja és magasan tartott fáklvája a szeretetnek, amelyet a kereszténység jelképez, szövetkezett a pogányságot képviselő Németországgal, ahol papokat, apácákat vetnek börtönbe. Ez nem vezethet jóra. Mussolini a „Popolo d'Italia“-ban megjelent cikkel nem azonosítja magát. Eme cikk szerint

a pápa elutazása Rómából s így éles szembefordulása a politikai Olaszország törekvéseivel, túlzott magatartás és úgy fest, hogy a pápa a bolsevizmus és a szabadságkörülmények játékszere.

Mussolini össze tudja egyeztetni a kereszténységet a fasizmussal

— Ez a cikk csak olaj volt a tüzre — írja a francia lap — és abból az ideológiai lomfárból kerül elő, amelyet a totális államok minden ellenségére ráhuznak az utóbbi időben, ha nem helyeselték azt, amit a diktátorok tettek. Az olasz közvélemény most egyre nyiltabban követeli: tudni akarják, volt-e előzőleg tudomása Mussolininek a „Popolo d'Italia“ támadásáról, mert ha igen, ugy

meg kell tudni a Ducenak, hogy veszélyes utra tévedt, amelyre nem követik az olasz katolikusok.

Hivatkoznak az olasz katolikusok arra, hogy amikor Mussolini megkötötte a lateráni egyez-

ményt és kibékült a Vatikánnal, minden olasz katolikus örült. Mussolini szabályozta az oktatás kérdését és ismét teljes beleszólást engedett a Szentszéknek az ifjuság nevelésébe, ugyanakkor kikötötte, hogy

a fascista szellemnek meg kell férni a hitfelekezeti oktatással.

Tudják Olaszországban, hogy Mussolininek nincs vallásos meggyőződése, de mindig tisztelte mások vallási meggyőződését.

Röviden: össze tudta egyeztetni a katolikus hitélet dogmáit a fascista államberendezkedéssel.

Mussolini a választaton

— A német szövetség mellett való ilyen sulyos kiállás — folytatja a L'Epoque — arra kényszeríti Mussolinit, hogy válasszon a Berlin-Róma-i tengely mint politikai szövetség, vagy a katolikus egyház millióinak ragaszkodása között. Ha a német szövetséget választaná, annak ellenére, hogy a hivatalos Németország sulyosan támadja a Szentatyát, úgy el kell készülnie lennie arra, hogy az olasz nép lélekben elfordul Mussolinitól és attól a rendszertől, amelyet képvisel. Be kell hogy lépjen Mussolini:

nem lehet egyszerre híve a horogkeresztnek és a katolicizmusnak és a kereszténységnek és a horogkeresztnek.

— Az egész világ érdeklődése kíséri, hogy melyiket választja a Duce — írja a francia lap — s ha önmagába néz, az olasz nép vezére rá fog jönni, hogy Hitler barátságát szükségosan nagy árat kellene fizetnie.

Huszmillió leies per Antonescu és Slavescu volt miniszterek ellen

Bucurestiből jelentik: Taifas ügyvéd pert indított Antonescu Victor és Slavescu volt pénzügyminiszterek ellen azon a címen, hogy az egyik szaklapban közölt tervezetét kisajátították és azt az adó és a könyvelés terén használták fel. Taifas ügyvéd 20 millió lei kártérítést követel.

CENTRAL: PREMIER!
5, 7-15 és 9¹/₂ órákor

Fiam, a miniszter ur

André Birabeau pompás vigjátékának németnyelvű filmváltozata.

Hans Moser, Françoise Rosay, Hans Brausewetter, H. Frinkenzeiler

CORSO: 8 mérs., 5, 7-15 és 9-30 órákor

Kékszakkal 8. felesége

Gary Cooper és Claudette Colbert

„URANIA“ 5, 7-15 és 9-30 órákor
Hűvös terem!

Robinson Crusoe

A HEGYEK TITKA

Onnagába véve is nagy sikerű és élettető film!

Ismét a világpolitika előterébe jutott a gyarmatok problémája

Chamberlain hajlandó a volt német gyarmatok visszaadásáról tárgyalni — Franciaország sürgősen felszereli gyarmati hadseregét

Londonból jelentik: Politikai körökben a kabinet átalakításával kapcsolatban különösen nagy feltűnést keltett, hogy a konzervatív lapok elsősorban az Evening Standard, Malcolm Macdonaldnak gyarmatügyi miniszterré történt kinevezését tartják a legfontosabb tényeknek. A lapok szerint

Macdonald gyarmatügyi minisztersége lehetőséget nyújt a volt német gyarmatok visszaadására.

Az Evening Standard azt írja, hogy Macdonaldnak két kérdést kell megoldania:

Palesztina és a volt gyarmatok ügyét.

Ezeket a területeket mi, mint hű sáfárok kezeltük eddig — írja a lap. — Mindezekből annak jelét látják — folytatja a lap — hogy

Chamberlain miniszterelnök hajlandó a volt német gyarmatok visszaadásának a kérdésével foglalkozni,

de csak abban az időpontban, ha a függőben lévő európai problémák már elintézését nyertek.

Párisi jelentés szerint a minisztertanács Mandel gyarmatügyi minisztert kinevezte a

nemzetvédelmi tanács tagjává. A minisztertanács ezután elhatározta, hogy a Franciaországban végrehajtott katonai felszereléssel karöltve,

a gyarmatok felfegyverzésére is nagy gondot fordít.

Mandel gyarmatügyi minisztert utasították, hogy a gyarmatügyi hadseregek főparancsnokságával és vezérkarával együtt

gyorsított menetben haltsa végre a gyarmati hadseregek felszerelését.

A minisztertanács a legnagyobb erőfeszítés kifejtésére utasította a gyarmatügyi minisztert.

A minisztertanács ezután elrendelte, hogy 70 ezer főnyi gyarmati csapatot vonjanak ki Indokínából és Afrikából, amelyekre nézve a készenléletet kell elrendelni. A 70 ezer főnyi gyarmati csapatnak 20 ezer európaiból és 50 ezer bennszülött katonából kell állania.

A minisztertanács kimondotta ezután, hogy a nemzetvédelmi tanácsnak permanens üléseket kell tartania.

Egy transilvaniai származású tengerészkadét bravuros életmentése az Ioni tengeren

Magas olasz kitüntetésre ajánlották Veress György tengerészkadétot, a trieszti akadémia Oradea-nagyvárad-i származású növendékét

Triesztből jelentik: A trieszti Tengerészeti Akadémia parancsnoksága magas kitüntetésre terjesztette fel Veress Györgyöt, az akadémia magyar nemzetiségű, harmadéves hallgatóját, mert egy társa megmentése körül ritka bravurt hajtott végre. Veress György Oradea-nagyvárad-i születésű, unokafivére Roth Miklós, a Journal Import-vállalat főtisztviselője.

Veress György, aki az akadémia egyetlen külföldi hallgatója, résztvett a főiskola tengeri gyakorlatain a Patria nevű iskolahajón. A Ioni tenger egyik mély pontján adta ki a parancsnok az utasítást, hogy egy kadett teljes buvárfelszereléssel szálljon le a tenger mélyére.

A tartó vaskötél ismeretlen okból elszakadt és a szerencsétlen fiatalember az

olmokkal súlyosbított csizmákban lezuhant a tenger fenekére, 250 méter mélyre.

A hivatásos buvárok nyomban leszálltak a fiatalember megmentésére. A mentési kísérletek azonban sorra kudarcot vallottak és

az erős idegzetű tapasztalt buvárokat ájulásba hozta fel társaik a hajóra.

Az iskolahajó parancsnoka tanácstalan volt, amikor előlépett Veress György és vállalkozott arra, hogy leszáll megmenteni bajtársát.

Az iskolahajó egész személyzete, a kadettek a kapitánnyal az élen szorongva lesték a mentési kísérlet eredményét. Veress György 37 percig tartózkodott a víz alatt és

a 37-ik percben elhaló hangon jelentette telefonon keresztül 250 méter mélységből, hogy a társa élettelen teste kezében van.

Amikor felhúzták a fedélzetre a két buvárt, orvosok siettek segítségükre. A fedélzeten tartózkodók percekig tartó cvációban részesítették a vakmerő magyar fiút és a hajó parancsnoka jelentésben emlékezett meg a hős tettről. Ez már a második bravuros életmentése volt Veress Györgynek, akit felettesei a legjobb reményekkel indítanak el pályáján és a remények mellett néhány értékes kitüntetés bizonyítja, hogy már kadett-korában kitűnő tengerész volt.

Nagyarányu aranycsempészés a Curtici—kürtösi határállomáson

A tetteseket nem sikerült kézrekeríteni.

Nagyobbarányu aranycsempészés nyomára jöttek rá tegnap délután a Curtici—kürtösi határállomáson. A Bucurestiből jövő nemzetközi gyorsvonat egyik elsőosztályú fuilkéjében a vámvizsgálat során Alexandrescu vámfőnök egy kis bőröndre lett figyelmes, amelynek nem akadt gazdája. A vámfőnök utasítására a hatósági közegek felnyitották a bőröndöt, amelyben 67 darab különböző aranypénz volt. Miután a fuilkében ülő utasok közül mindegyik tagadta, hogy tulajdonosa lenne az aranypénzeket tartalmazó bőröndnek, a hatósági közegek kihallgatták a szerelvényen ülőket. Az

Vas Boriska

és növendékeknek táncdélutánja május 22-én, vasárnap délután 5 órakor a városi színházban. Jegyek a színház pénztárnál kaphatók.

aranynak nem akadt gazdája.

Nyilvánvaló, hogy egy jól megszervezett csempész-társaság akarta külföldre juttatni a nemzetközi gyorsvonson megtalált aranypénzeket, amiket lefoglaltak. A csempészek kilétének megállapítására eljárást tettek folyamatba.

Az állampolgársági felülvizsgálat során törölt állampolgárok névsora

Folytatólagosan közöljük a járásbíróság által rendelkezésünkre bocsátott névsort. Az alantiek törleszt. mint köztudomású, azért reáldelték el, mert semmiféle iratot, vagy kérvényt nem nyújtottak be.

R-betű: Reichel Andor, özv. Reiner Arnoldné, Reiner Irén, Reiner Lipót, Reiner Samu, Reiner Zsigmond, Reinhart József, Reinheimer Gyula, özv. Reich Gyuláné, Reisz Dezső, Feiszfeld Sára, özv. Reisinger Zsigmondné, özv. Reiszmann Lipótné, özv. Reiszmann Edéné, özv. Reiter Józsefné, Reiter Mihály, Reith György, Rettl Rudolf, Reisz Flóra, özv. Kévész Ferdinándné, Révész János, Rezek György, Ridl Ernő, Rieger Sándor, Ringut István, Risch Erzsébet, Riesz Margit, özv. Riesz Samuné, Rabitz Dóra, Rabitz Irén, Rác Ferenc, Radó Ibolya, özv. Radovan Jánosné, Reisz Mózes, Raki Jakab, Rákos Ernő, Rákosi Florián, Ransburg Flóra, Rauch Gyula, özv. Rederer Jakabné, Reier Samuné, Reich Sándor, Reich Katalin, Reich Jenő, Reich Henrik, Reicher Julis, Reich Lili, Reich Pál, Reich János, Reichel Margit, Ritter Dániel, Ritter Irén, Ritter Matild, özv. Robinek Árcstonné, Robatka Ferenc, özv. Rațiu Mihályné, özv. Róna Hermanné, Róna Jakab, Rónai Ödön, özv. Rónai Jánosné, özv. Rónai Józsefné, özv. Rosenberg Béláné, Rosenberg Béla, özv. Rosenberg Arnoldné, Rosenberg Hajnal, Rosenberg Alice, Rosenberg Ödön, Rosenberg Hermann, özv. Rosenberg Ignác, özv. Rosenberg Jakabné, dr. Rosenberg Miksa, özv. Rosenberg Mórné, Rosenberg Mór, Rosenberg Paula, Rosenberg Mihály, Rosenbranner Gyula, özv. Rosenfeld Bernátné, Rosenfeld Ferenc, Rosenfeld Lipót, Rosenzweig János, Rosenzweig Márton, Rosenzweig Rozália, Rosenzweig Sámuel, Rosner Menyhért, özv. Rosner Vilmosné, özv. Rosztovics Józsefné, Rosztovici Julia, özv. Roth Bernátné, özv. Roth Józsefné, özv. Roth Lipótné, Roth Samu, Roth Szerén, Roth Zsigmond, Rottenberg Ilona, Rottler Sándor, Rotter Henrik, Rothmüller Ferenc, özv. Rothmüller Ignác, özv. Rothmüller Sámuelné, Rothstein Alfréd, Rothstein Mór, Rozsolyván János, Rubinstein Mór, Rudas Félix, özv. Ruder Józsefné, Rung János, Rudnai Ferenc, Ruf György, Rugli Péter, özv. Ruppert Rudolfné, Runk Borbála, ifj. Ruktumwald Miklós, Rauch Mária, Roth Rozália, Rusu Imre, Rédenmacher Giza, özv. Radó Jenőné, Rotter Henrik.

— Folytatink. —

Japán román petroleumot vásárol

Constantából jelentik: Ma érkezett meg a constantai kikötőbe a „Beduin” nevű petróleum szállító hajó. A hatalmas tanknak 17 ezer tonna a befogadóképessége és kőolajat szállítanak vele Japánba. Ugyancsak Japán részére történő petróleum szállítás céljára más hajók is érkeznek Constantába, így többek között a 13 ezer tonnás „John Bull” s több más petróleum szállító hajó.

Sportvonat
Párisba és Nizza-ba
utlevél nélkül
a futball világ bajnokság
alkalmából

Részvételi díj:
 II. oszt. Lei 8.600. III. oszt. Lei 6.500
 tour és retour.

Indulás 1938 jun. 8. Visszaindulás 1938 jun. 23.

Jelentkezési határidő:
 1938 június 1.

A Világ Kupa hivatalos irodája
WAGONS-LITS//COCK
 rendezésében.

Felvilágosítások és beiratkozások:
WAGONS LITS/ COCK és „EUROPA”
 Arad Menetjegyiroda Arad
 Miorita-palota Sándor könyvkereskedés.

Templomi ünnepély a református templomban

A Grădiște-Mossóczy telepen építendő református templom alapja javára szép templomi ünnepély lesz a következő vasárnap, május 22-én a református templomban. Az ünnepélyen való szolgálatra sikerült megnyerni Imre Lajos dr. Cluj-kolozsvári teológiai tanárt. Imre Lajos dr. egy tudományos működése, mint kiváltképpen az ifjúság körében végzett belmissziói tevékenysége által értékes munkása a református közéletnek. Igéhirde-tése a tudós iránymutató megnyilatkozása lesz napjaink zavaros és ellentétes irányu eszméaram-latai között, ezért nemcsak a reformátusok, hanem minden művelt és gondolkozó ember érdeklődéssel figyel reá. Imre Lajos dr. két helyen szolgál. Dél-előtt a Grădiște-Mossóczy-telepi imaházban prédikál délelőtt 10 órakor, míg délután 6 órakor a belvárosi templomban szabad előadást tart a következő műsoru ünnepély keretében: 1. Fennálló ének: 66. dics. 2. Imádság: tartja Tarnóczi Lajos lelkész. 3. Szügyi József: A néma légben esengve lágyan. Éneklí a Grădiște-Mossóczy-telepi református énekkar. Vezényel Szántó Péter nyug. tanár. 4. Ünnepi beszéd: Imre Lajos dr. Cluj-kolozsvári református teológiai tanár. 5. Orgona szóló. Előadja: Mentzerné Stern Magda orgona művésznő. 6. Reményik. Sándor: Akarom. Szavalja Homzó Oszkár. 7. Stradella: Pietà Signore... Éneklí Győri Tibor. Orgonán kíséri M. Stern Magda. 8. Muraközy Gyula: Látomás. Szavalja Tarnóczi Éva. 9. Bach S.: Tavasz fakadása és Becce: Tu sei la vita mia. Éneklí Lázár Jenő. A zenekari részt játssza a Tornaegyesület nagy zenekara Dávidházy Kálmán vezényletével. 10. 237. dics. Előadja a Grădiște-Mossóczy-telepi református énekkar Szántó Péter vezényletével. 11. Imádkozik: Kulcsár Ernő segédlelkész. 12. Záró ének 33. dics. 1. 2. Ugy az istentisztelet, mint a templomi ünnepély perselypénzét a Grădiște-Mossóczy-telepi református templom építési alapjára fordítják. Imre Lajos dr. tiszteletére a református egyház szombaton este 9 órakor az Otthonban társasvacsorát rendez, melyre a meghívókat már kibocsátották. A templomi ünnepélyre a nemes cél érdekében is felhívjuk olvasóink figyelmét.

Nem drágább a repülőgép, mint a másodosztályu Rapid

Május elseje óta utasszállító repülőgépek bugnak a város felett, — menetrendszerűen megindult a bel- és külföldi légiforgalom.

Aradon hat helyen lehet az utasszállító repülőgépekre jegyet váltani: 1. LARES Aeroport (Telefon 20—85.) 2. Wagons Lits (Tel. 11—66.) 3. Libraria Cultura (Tel. 30—66.) 4. Fehér Kereszt-szálloda (Tel. 11—46.) 5. Europa utazási iroda (Tel. 15—11.) 6. Központi Szálloda (Tel. 15—96.) A felsorolt megbízottak nemcsak jegyekkel, hanem részletes felvilágosításokkal is szolgálnak a légiforgalomra vonatkozólag. Az utasszállító repülőgépeken postai küldeményeket is lehet küldeni.

Arad—București: Minden nap 13.40-kor indul és Bucureștibe érkezik 15.50-kor. E légiforgalmi útvonalon bekapcsolódik a nemzetközi járatokra is: Prága, Uzhorod, Cluj—Kolozsvár, Varsó, Belgrád, Milanó, Zágráb, Velence, Torinó, Cernăuți, Lwow, Galați, Chișinău, Ceta-tea-Alba, Ismail, Călărași, Bazargic, Balcic, Iasi, Constanta, Pöstyén és Berlin.

Arad—Budapest: Minden nap indul 11.45. Budapestre érkezik középeurópai időszámítás szerint 11.50-kor. Ezen az útvonalon lehet Bécsbe, Belgrádba, Sofiába, Salonikibe, Athénbe, Salzburgba, Berlinbe, Münchenbe, Zürichbe, Brüsszelbe, Párisba, Londonba és Kopenhágába utazni. A romániai légiforgalmi társaságnál, a LAPES-nél a nemzetközi légi járatokra is lehet jegyet váltani.

Manapság a legsarkalatosabb kérdés, hogy mennyibe kerül? Az aradiakat főképpen ez a két útvonal érdekli: Arad—București 1750 lei, Arad—Budapest 1450 lei. Minden utasnak jogában áll 15 kg. személypodgyaszt szállítani. Az oda-vissza jegyeknél 10 százalékos az engedmény.

Az utasokat a légiforgalmi társaság autóján ingyenesen szállítják ki a repülőterekre. Aradon a Fehér Kereszt-szálloda előtt várja az utasokat a légiforgalmi társaság gépkocsija.



Szépség-egészség. Az ODOL fogápolás megőrzi szépségét és egészségét. A fog- és szájápolás kulturtörvény. ODOL-al ápolt száj egészségének és szépségének jele. A fog- és szájápolás egyik legtökéletesebb szere az ODOL.

Üde leheletét tökéletesen biztosítja az ODOL.

Megreformálják a börtönök és fegyházak rendtartását

Bucureștiből jelentik: A börtönügyek országos felügyelősége egész sor nagyjelentőségű utasítást szövegezett meg az elítéltek osztályozására vonatkozóan. Az új utasítások szigorúan írják elő a fegyencek megfigyelését, hogy minden elítelt személynének megfelelő elbánásban részesüljön. A veszedelmes, többszörösen elítelt gonosztevők csoportját teljesen elkülönítik és munkára alkalmazzák.

Az „igen jó” minősítésű elítéltek egészségesebb helyet, ágyat, ágyneműt kapnak, szórakozhatnak és nagyobb szabadságban részesülnek. Így akarnak hatni azokra, akik nehezen javulnak.

Feltételes szabadlábra helyezés tekintetében a büntető kódex rendelkezései irányadók. Feltételes szabadlábra helyezés javasolható, midőn valószínű, hogy az elítelt „normális társadalmi élethez kezd” s nem ad többé munkát a bíróságnak.

Nem a kiejtés, hanem a nyelvtan tudása és a szóbőség számít

Milyen címen akarnak kizárni 12 ügyvédet Satumare—Szatmáron az ügyvédi kamarából

Satumare-Szatmárról jelentik: Az Ügyvédszövetség határozata alapján a Satumare-szatmári ügyvédi kamara is elrendelte a nyelvvizsgákat, valamint a beiratkozások felülvizsgálását. A választmány dr. Demian Titu dékánt bizta meg azoknak a kisebbségi ügyvédeknek a kijelölésével, akiket később nyelvvizsgára utasítanak. Az ügyvédszövetség leirata szerint a nyelvvizsgára való jelölés két szempont szerint történhetik. Először: vizsgákra állítják azokat az ügyvédeket, akik középiskolai, vagy egyetemi tanulmányaikat nem az állam nyelvén végezték, a második módozat az, amikor két többségi ügyvéd, vagy egy választmányi tag írásos beadványban kéri a kamara kisebbségi tagjainak a nyelvvizsgára való állítását. A beadvány felett a választmány határoz, amely azt el is utasíthatja. A választmány legutóbbi ülésén dr. Benea Stefan vá-

rosi tiszti főügyészt bízták meg a beiratkozások és az ügyvédi diplomák felülvizsgálásával. Dr. Benea Stefan péntekre készült el munkájával és tapasztalatait beterveztette az Ügyvédi Kamarához. Jelentésében tizenkét ügyvéd törlését kéri, akik közül tíz kisebbségi. Kiszivárgott hírek szerint az iratok átvizsgálása során azt állapították meg, hogy több ügyvéd szabálytalan iratok alapján kérte az ügyvédi kamarába való felvételét. Értesülésünk szerint az Ügyvédszövetség leirata alapján fogják lefolytatni az iratok felülvizsgálását. A leirat hangsúlyozza, hogy a nyelvtudást nem a kiejtés, hanem a szóbőség és a nyelvtan tudása szerint kell megállapítani. Lehet valakinek hibás a kiejtése, — azonban ha a kellő szóbősége megvan és a román nyelvtant is tudja, a vizsgán nem bukathatják meg. A nyelvvizsga időpontját a választmány legközelebbi ülésén tűzik ki.

Halálos szerelem, vagy gyermekrablás két fiu eltűnésének hátterében

Páris. A bűnügyi krónika ritkán szolgáltatott még olyan szenzációt, mint a Simkow-gyerekek eltűnési ügyét. Tíz nappal ezelőtt néhánysoros kommunikék számoltak be az orosz származású tudós, dr. Simkow két gyermekének rejtélyes eltűnéséről. A két gyermek, a 18 éves Georges és a 9 éves öccse Bouviers városából tünt el, ahol egy nevelőintézetben folytatták tanulmányaikat. Az első jelentések szerencsétlenségéről számoltak be. A 18 éves Georges Simkowitzt és öccsét a város határában, egy homokbánya közelében látták utoljára. A homokbányában a gyermekek eltűnésével egyidőben földmérés történt és a hatóságok azt hitték, hogy a két Simkow-fiút a leomlott földtömeg eltemette. Azóta azonban a földtömeget eltakarították és a két Simkow-fiúnak még holttestét sem találták. A homokbányában történt szerencsétlenség feltevéseiből így lassanként rejtélyes eltűnési ügy lett, amely ma már hasábos cikkekből foglalkoztatja a párisi sajtót. A Simkow-fiukat mintha a föld nyelte volna el, tíz nap óta még csak megközelítő adatot sem tudott róluk szerezni a rendőrség, noha detektívek szájai kutatják országszerte az eltűnt gyermekeket.

A táncosnő szerepe

De nemcsak detektívek, hanem pszichológusok és gyermekpedagógusok is élénk figyelemmel kísérik a Simkow-fiúk sorsát. Mert ennek a két gyermeknek az eltűnése mögött modern gyermektragédiát sejtnek.

Dr. Simkow, a két fiu apja elismert tudós, aki néhány évvel ezelőtt szerezte meg a francia állampolgárságot és tudományos működéséért megkapta már a becsületrendet is. Néhány évvel ezelőtt elvált gyermekei anyjától és újból megnősült. Két fiút egy ideig házában nevelte, majd pedig legutóbb Bouviers városában egy fiunevelő-intézetbe adta őket, ahol a fiúk középiskolai tanulmányukat végezték. Georges Simkow most készült érettségi vizsgájára.

A rendőrség az eltűnt fiu jellemrajzából igyekszik kibogozni az eltűnési rejtélyt. Néhány nappal ezelőtt döntő nyomot kapott a rendőrség, bár konkrét eredményre ezen sem jutottak: megállapították, hogy a jóviseletű és zárkózott lelkű Georges Simkow életében nagy szerepet játszott egy gyönyörű fiatal táncosnő, Marina Roothooff, aki jelenleg a montecarlói operában lép fel egy társulatossal és igazgatója véleménye szerint a jövő táncfenomenója lesz.

A 18 éves Marina Roothooff, aki Marina Franca néven szerepel a színpadokon, Párisban ismerkedett meg fél évvel ezelőtt Georges Simkow-val, aki osztálytársa volt fivérének, Jean-nak. Marina Roothooff szintén orosz származású és gyakran találkozott a fiatalemberrel orosz nyelvtanárnőjénél. A nyomozás megállapította, hogy az az ismeretség döntő befolyást gyakorolt a fiatalember lelki életére. Georges Simkow halálosan beleszeretett Marina Roothooffba, aki nem tudott erről a vonzalomról.

A 18 éves táncosnő jelenleg is Montecarlóban szerepel és a legnagyobb meglepetéssel értesült Georges Simkow eltűnéséről, miután újságokat nem olvasott. Mint kijelentette, a fiatalemberrel nem levelezett mióta elutazott Párisból.

— Jöbarátságban voltam Georges-zsal — mondotta az újságíróknak —, de ne gondoljanak semmire sem, ez a barátság plátói volt. Én egy percig sem gondoltam szerelmemre. Georges bizalmas volt hozzám és néhány hónapi ismeretség után feltárta lelki válságait. Még februárban bevallotta, hogy nagyon boldogtalan, mert apja második házassága megzavarta lelki egyensúlyát. Mint mondotta, nagyon szereti apját, de igen kínosan érinti az új asszony jelenléte a háznál. Megfigyelésem szerint Georges nyugodt természetű, melankóliára hajló fiatalember, aki álmodozásba menekült a lelkiválságai elől.

Gyermekrablók?

Annak ellenére, hogy a táncosnő tiltakozik a „szerelem” vádjá ellen, a hatóságok és a család feltevése szerint Georges Simkow halálosan szerelmes volt titokban a fiatal lányba és ez a reménytelen szerelme hozzájárult lelki megharagolásához. Mindamellett nem hiszik, hogy öccsével együtt megszökött volna a nevelőintézetből, mert ez esetben feltétlenül nyomára bukkantak volna. Ehelyett valószínűleg tartják, hogy rendkívül ügyes gyermekrablók szöktették meg a két Simkow-fiút. A nyomozásba már bekapcsolódtak jóvendőmondók és léleklátók is, akikhez a kétségbeesett szülők fordultak tanácsért.

Egy jósnő, akinek megmutatták a két fivér ruháit anélkül, hogy elárulták volna előtte a ruha tulajdonosainak eltűnését, a következő érdekes kijelentéseket tette a gyermekek anyjának:

— Fiai életben vannak és nem fenyegeti őket veszély. Fekete autóban utaznak, az autót barna haju férfi vezeti.

Érdekes, hogy Bouviersben a gyermekek eltűnését követő időben láttak egy ismeretlen, csukott autót, amely a kőbánya környékén vesztegelt, majd pedig nagy sebességgel elrohogott. Ezzel a lefűgöngyözött autóval környékbeli ember találkozott az országúton.

Néhány hónappal ezelőtt már megkíséreltek egy gyermekrablást Bouviersben. A fiunevelőintézet egyik növendékének apja névtelen levelet kapott, amelyben megfenyegették, hogy elrabolják fiát, ha 30.000 frankot nem fizet le. A nyomozás akkor eredménytelen maradt, de a gyermekrablást nem követték el. Lehet, hogy ez az ismeretlen banda rabolta most el Georges Simkowitzt és testvérét.

A kétségbeesett apa rádióon és a lapok útján állandóan felhívást közöl fiaihoz, akiket kér, hogy

Milyen csodákat ígér a technika és a kémia az 1960-as évekre

A newyorki vasuti klub legutóbbi ülésén több kiváló tudós élénk színekkel ecsetelte azokat a lehetőségeket, amelyeket a technika és a kémia tartogat a most következő évtizedekre. Azt mondták, hogy mindaz, ami ma még csodaszámba menő elképzelés, huszonöt év múltán megszokott és mindennapos dolog lesz az emberek életében. Ezt a jóslatot arra a tényre alapították, hogy huszonöt év előtt az akkori kutató laboratóriumok munkájából épp így előre lehetett látni a technikai és egyéb tudományos előrehaladást, ami a mai életben már mindennapos és megszokott. A jóslatok szerint az amerikaiak negyedszázad múlva élelmiszereiket betegségmentes farmokról szerezhetik majd be, miután olyan korban élnek majd, ahol baktériumok már egyáltalában nem lesznek. Ezenkívül teljesen tűzmentes celluloseból és lüvegéből szőtt ruhában járnak majd, házukat villamossággal világítják, fűtik,

hűtik, óvják meg a nedvességtől és tartják tisztán, automatikusan egész éven keresztül. Szerinte 1963-ban a legtöbb amerikai nyilvános könyvtárban a mai vaskos kötetek helyét kis zsebóra nagyságú filmtekercsek foglalják el, amelyek mindegyike hatalmas könyvek tartalmát foglalják magában és amelyeket egy, a mostani írógépnél kisebb vetítőkészülék segítségével olvashatunk majd el. Időjárásjelentéseket a legmagasabb atmoszférából hangrakéták segítségével kapnak az 1960-as évtized emberei. Pendray azt a reményét fejezte ki, hogy ő maga is tanuja lehet még annak, amikor az első rakétarepülőgépet postai és expressz-szállítványokkal állóvík az Atlanti óceánon. A kutató laboratóriumok tudósai fel fogják majd szabadítani az önálló atomot és az anyag titkaiból olyan új csodákat teremtenek, amelyekről ma még csak álmodni lehet.

Tudja-e?

hogy a földben óriási háborúk zajlanak le a különbözőfajtájú baktériumok között? Deemon és Dunez francia tudósok kiderítették, hogy miért nem lehet például ugyanabban a talajban hosszabb időn át lucernát termesztetni. A lucerna a gyökereiben megtelpeedett baktériumoktól kapja a nitrogént s ha ezeket a föld elsóványodása elsenyveszti, elsenyved a lucerna is.

Kalifornia egyetemén olyan üveget állítottak elő, amely finomabb és tartósabb, mint a selyemkeme. Az ilyen üvegből készült tárgyat egészen izzó, majdme olvadékonny állapotba hozhatjuk s nyomban utána jegesvízbe mártjuk, akkor sem reped meg. Titka a circonium dioxid nevű anyag, amit öntés közben belekevernek. Az új üvegből máris készülnek a kelmék és házipapucskok.

Seitz berlini tanár megtalálta Kisázsiaiban a világ legszivósabb élőlényét. Ez egy eddig ismeretlen rovar, amely a legborzalmasabb irtószerre is fűtül. Négy órán át tartották a legerősebb cianidgázzal s éppen hogy kissé elhódult. Szabad levegőre téve tovább élte a maga vidám életét. Olyan páncélzata van, hogy sósavval leöntve, semmi más baja nem esik, minthogy a szemei kiégnek, de ez a hiány két nap alatt pótolódik.

Miamiban a hölgyek szórakozása egy új társasjáték, a bin-hon, ami nem egyéb, mint tréfás kalapdobálás az étteremben. Aki minél távolabb ülő társnője fejére úgy tudja vetni a kalapot, hogy az minél groteszkebb, nevetséges állapotban ottmaradjon: nyert. Az hírlik, hogy a kalapdobálójátékban néhányan annyit veszítettek már, hogy kénytelenek voltak hazatérni.

Küldesszen az Aradi Közlönyben

MODERN

és taragott hációk, ebédlok, ariszobák, kombinált szekrények, különböző fazonokban jutányosan kaphatók

Jonás Aladár
butorgyárában

Arad, Str. Consistorului Nr. 42.

Telefon: 2072.

térjenek haza és az eltűnési kalandért teljes bünbocsánatot ígér. Egyelőre azonban ennek az apai felhívásnak nincs fogantaja, a megszökött vagy elrabolt Simkow-fiúk sorsát teljes homály fedi.

Japán megvásárolta

Mex'co egész petroleum-erőssét

Londoni jelentés szerint Japán mexicói követe megállapodást kötött, amelynek értelmében Japán megvásárolja Mexico teljes petroleumkiviteli feleslegét. Ez a hír nagy nyugtalanságot váltott ki Londonban és Newyorkban.

A mexicói japán követ ezzel szemben a leghatározottabban megcáfolja ezt a hírt és hangsúlyozza, hogy hónapok óta nem találkozott Cardenas elnökkel, akivel állítólag az említett egyezményt aláírta volna.

NINCSENEK VALUTA GONDJAI

Csehszlovák fürdőkkbe pausáikurával utazhat

Csehszlovákia bármely fürdőjébe lei összegben fizetheti ki a teljes fürdőköltséget. — Kifogástalan lakás és ételmezést kap, saját maga választja ki a szállodást, az éttermet és orvosát, tökéletes teljesítményt kap igen olcsó valuta kurzussal átszámított lei összegért.

Slessen előjegyzését megtenni és utazását biztosítani

Minden felvilágosítást megad a Csehszlovák Pauschalkurák intéző helye HAMBURG AMERIKA LINIE S. A. képviselőte

KÜNSTLER UTAZASI IROD
Arad, Bul. Reg. Maria Nr. 24
Telefon 10-86.

TYP

A legbiztosabb
hajtó

SPORT

Elvesztette a Chinezul a CAO ellen megnyert mérkőzés pontjait

Végleges a Phönix negyedik helye

Bucuresti. A szövetség tegnapi ülésén meglepő határozatot hozott: elvesztette a Chinezul-CAO-mérkőzésen a Chinezul pontjait és a mérkőzést a CAO javára írta, mert a Chinezul felfüggesztés alatt játszott, ugyanis nem küldötte be a Rapid-Chinezul kupamérkőzés pénzügyi jelentését. Ilyenformán a Jiul-Phönix-ügy már nem befolyásolja a nemzeti bajnokság első csoportjában a negyedik hely kérdését, amelyet most már a Phönix foglal el és a Chinezulnak kell résztvennie a selejtezőkön. A nemzeti bajnokság első csoportjának állása a csütörtöki Rapid-Dacia Unirea-mérkőzés előtt a következő:

1. AMEFA	18	12	2	4	48	25	26
2. Rapid	17	11	2	4	38	16	24
3. Victoria	18	10	3	5	40	25	23
4. Phönix	18	10	2	6	32	27	22
5. Chinezul-ILSA	18	8	2	8	53	36	18
6. Unirea-Tricolor	18	6	6	6	32	36	18
7. CAO	18	6	4	8	28	32	16
8. Jiul	18	4	4	10	22	45	12
9. Dacia Unirea	17	4	2	11	21	45	10
10. Olimpia	18	2	5	11	13	40	9

Három aradi játékos a válogatott-keretben

Bucuresti. A válogató-bizottság tegnap este jelölte ki azt a keretet, amelyből az országos válogatott csapatot kijelölik. Ebben a keretben három aradi játékos: Sadovski, Praszler és Dobra szerepelnek. A keret egyébként a következő:

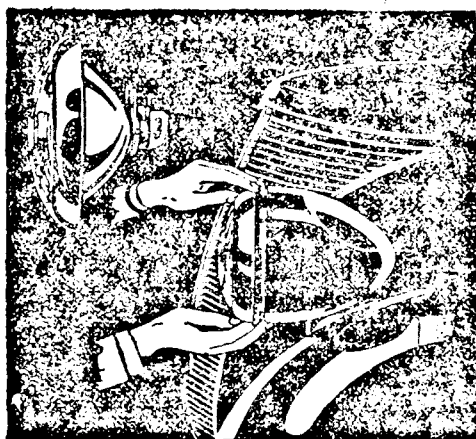
Kapusok: Sadovski, Pavlovici.
Hátvédok: Bürger, Chiroiu, Sfera, Felecan I.
Fedezetek: Vintila, Răsinaru, Raffinszky, Barbulescu, Nagy, Kotormány, Dobra, Brandabura.
Csatárok: Bindea, Bedola, Kovács, Barátky, Praszler, Bogdan, Dobay.

Az aradi futballbírók Timisoara-Temesváron

Pénteken, május 20-án, nagyszabású labdarúgó-mérkőzés kerül lebonyolításra Timisoara-Temesváron, ahol az aradi és Timisoara-Temesvári futballbírók labdarúgó csapatai mérik össze erejüket. Az aradi futballbírók csapatát Bozgan elnök 14 tagú keretből állítja össze a helyszínen. A keret az alábbi: Polareczky, Husztk, Darázs, Höhn, Pálffy, Pfeiffer, Craznic dr., Marienuț, Barbu, Munteanu, Macean, Goicea, Marița, Burdan. Valamennyi játékos tartozik teljes felszereléssel (mez nélkül) pénteken délután 2 órakor az aradi állomáson megjelenni.

O RADNAI BUCSUT RENDEZ A JUVENTUS SPORTEGYESÜLET. Az agilis Juventus június 5-én, vasárnap, radnai bucsu-utazást rendez, amely kiállításra érdeklődőket szívesen látnak. A kirándulás reggel utaznak Radnara, ahonnan este térnek vissza. Utiköltség oda-vissza mindössze 42.— lej. Jelentkezni Barbu szabóüzletében (Str. Eminescu 21—23.) lehet.

NAGYOBB VILÁGOSSÁG



BOSCH fényező tükrökkel kevés pénzért utolérhetetlen teljesítmény!

Az eredeti amerikai tükrök behelyettesítése BOSCH fényező tükrökkel — amely munkát pár perc alatt, csekély költséggel végrehajtható — jelentékenyen emeli fényezőrojának világító erejét. Ez az átszerelés nagy mértékben lecsökkenti az éjszakai utazás veszélyeit. A BOSCH fénytűkór erős-de nem vakító-fényt ad. Kérje az Ön kocsija számára megfelelő tükröt.

LEONIDA & Co. és fiókjai-nál és az ország összes szaküzleteiben.

Megóvta a Venus a Rapid ellen elveszítette Román Serlegmérkőzést

— Kijelölték a selejtezőmérkőzések első fordulójának színhelyeit —

Bucuresti. Mint megírtuk, a Venus nem tudta megóvni a Rapid ellen elveszített mérkőzését, ha az új mérkőzés bevétele teljes egészében a győztesé. Vasárnap tudvalevően megindulnak a selejtező küzdelmek és most már a mérkőzések színhelyeit is kijelölték. Aradon az „U”-Vulturii-mérkőzést tonyolitják le a csapatok, míg a többi mérkőzés is semleges pályán, semleges városban kerül lebonyolításra. A mérkőzések színhelyei a következők:

„U”-Vulturii Aradon.
Chinezul-UDR Lugoi-Lugoson.
CAO-Tricolor CFPV Braşov-Brassóban.
ACFR-Dacia Unirea Ploestiben.
Unirea-Tricolor-Jiul Craiovan.

KOZGAZDASAGI KOZLONY

Ujra megkezdik a román-német kereskedelmi tárgyalásokat

A nemzetgazdasági minisztérium hivatalosan közli, hogy Ion Christu meghatalmazott miniszter vezetése alatt küldöttség indul Berlinbe a román-német kereskedelmi tárgyalások újból való megkezdése végett. Ezek a tanácskozások legkésőbb e hó végéig kezdetüket veszik. A tárgyalásra kerülő anyag rendkívül fontos. Mindenekelőtt a Németországban levő befagyott követeléseink likvidálásáról van szó. Ezek az összegek tudvalevőleg régi exportokból származnak.

Szóba kerül természetesen az Anschluss következtében előállott új helyzet is, aminek következtében a jelenleg érvényben lévő két szerződés helyett egy egységes kereskedelmi egyezményt kell kötni Németországgal.

Mint már jelentettük, a román-olasz kereskedelmi tárgyalások félbe szakadtak. Az a küldöttség, amely Romában tárgyal, tegnap visszatért Bucurestibe. A tanácskozások baráti légkörben folytatók, azonban megoldást kell még találni több fontos kérdésben, így elsősorban az Olaszországban befagyott, ötvenmillió angol fontot kitevő követelések ügyében.

A nemzetgazdasági minisztériumban jelenleg külkereskedelmi rendszerünk tökéletesítésén dolgoznak és ezért valószínű, hogy a román-olasz kereskedelmi tárgyalások folytatásával addig várnak, amíg ezek az új intézkedések életbe nem lépnek. Addig is kiterjesztik a jelenlegi rendszer hatályát. Ez annál is inkább szükséges, mert a román-olasz fizetési egyezmény hatálya június elején lejár.

Román-hét a kassai kelet-csehszlovák mintavásáron

Ez év július 16. és 31. között rendezik meg Kassán a festői szépségű felvidéki városban, a Csehszlovák köztársaság keleti részének jubiláris kiállítását, a köztársaság alapításának 20-ik és Hodzsa kormányelnök születésének 60-ik évfordulója alkalmából. A kiállítás keretein belül

hatalmas nemzetközi jellegű mintavásárt is rendeznek, amelyen számos román termelő is résztvesz.

A román termelők főként Kassának a Csehszlovákiával való kereskedelem szempontjából előnyös földrajzi fekvése miatt tanúsítanak nagy érdeklődést a kiállítás iránt. Minden va-

Aranyer ellen
Goedecke fele Anusól!

lőszinűség szerint a román kiállítók részére külön pavillont is fognak felállítani.

A kiállítás vezetősége nagyszámu román látogatóra számít és ezért elhatározta, hogy **augusztus 7. és 14. között román hetet rendez Kassán.**

A román hét műsora a román művészet és kultúra legjavát fogja magában egyesíteni. Képek kiállítások, felolvasások, sportünnepélyek,

színelőadások, hangversenyek stb. a két szövetséges nemzet kulturális közeledését fogja szolgálni. Mindkét állam vasutai nagy utazási kedvezményeket fognak nyújtani, nemcsak a román hét, de az egész kiállítás tartamára. A kiállítás vezetősége jelenleg a román hét részlete, műsorának összeállításán dolgozik, melyre a román kultuszminisztériumot és a nemzeti turisztikai hivatalt is meghívta.

A munkaügyi miniszterium új rendelettel szabályozta a munkakamarák és szakmai szervezetek üzemellenőrzési jogát

Miniszteri rendelet a kontár-kérdés ügyében

A munkakamarákhoz és munkafelügyelőségekhez megérkezett a munkaügyi miniszterium új rendelete az üzemek ellenőrzésére, illetve a munkatörvények betartására vonatkozólag. A rendelet bevezetőjében előadja, hogy a Gyáriparosok Országos Szövetsége részéről már régebbi idő óta kifogásolták az üzemek ellenőrzésének jelenlegi rendezetlenségét és az ellenőrzés módjának tisztázatlansága szükségessé tette a kérdés végleges rendezését. Az UGIR ebben az ügyben terjedelmes beadványban fordult a munkaügyi miniszteriumhoz, amelyben kifejtette, hogy az üzemek ellenőrzése során a munkakamarai megbízottak és a szakmai csoportok kiküldöttjei gyakran túllépik törvényes megbízatásuk kereteit. Azt állította az UGIR beadványában, hogy a törvény a munkakamarai és szakmai megbízottaknak csupán asszisztáló szerepet ad, gyakran heves és kiélezett vitát provokáltak a vállalatok vezetőivel. Ezáltal az UGIR szerint a delegátusok hozzájárultak a munkaadók és alkalmazottak közötti jóviszony leromlásához, másrészt megnehezítették a munkafelügyelőség közvetítő munkáját. Az UGIR végül azt kifogásolta, hogy a munkakamarai delegátusok az ellenőrzések során különböző könyvek felmutatását követelték, amelyek a fennálló kérdésekkel semminemű összefüggésben nem álltak, ezen kívül megidéztek a vállalatok és üzemek vezetőit, ezzel túllépték törvénybiztosította hatáskörüket. A fenti panaszok kiküszöbölésére a munkaügyi miniszterium a következő rendeletet adta ki: 1. Minden üzemellenőrzést a munkatörvényben előírt ügyeletes szolgálat hajt végre. Az ellenőrzésre vonatkozó mindennemű rendelkezés a munkaügyi felügyelőség hatáskörébe tartozik. 2. A munkakamara ellenőrzési joga csupán a vasár- és ünnepnap munkaszünet

tek betartására vonatkozik, az ilyenteműzetű kihágásokat is azonban csak a munkakamara elnöke és titkárai állapíthatják meg. A munkavédelmi törvény betartásának ellenőrzésére a munkakamara és a szakmai csoportok felszólíthatják a munkafelügyelőséget, delegátusai részt vehetnek az ellenőrzésben, azonban semminemű kezdeményezésük, vagy vitájuk annak során az üzemtulajdonosokkal nem lehet. A rendelet megállapítja, hogy a munkavédelmi és az ipari kiképzéssel kapcsolatos törvények vonatkozó szakaszai a munkakamaráknak nem jogot, hanem csak lehetőséget adnak az üzemek ellenőrzésében való részvételre. Ezzel a lehetőséggel a jövőben csak akkor élnek, amikor a munkafelügyelő ezt szükségesnek látja. A munkaügyi miniszterium rendelete előírja, hogy a munkafelügyelőknek köteles diszkrecióval kell kezelni a vállalkozóktól, vagy alkalmazottaktól kapott adatokat. A rendelet végül megállapítja, hogy a munkakamarák legfőbb rendeltetése a vállalatokkal és közintézményekkel való együttműködés, amelynek segítségével megkönnyíthetik a jobb munkaszerveződések kérését és előnyösebb munkafeltételek megteremtését.

Bucurestiből jelentik: A munkaügyi miniszterium körrendeletet adott ki, amely szabályozza a munkaügyi felügyelőségek és munkakamarák hatáskörét. A rendelet szerint ezután sem az iparos szervezetek, sem a munkakamarák semmilyen vonatkozásban nem gyakorolhatnak ellenőrzést, még a kontárkodás terén sem. A körrendelet szerint a jogtalanul ipart gyakorló egyén ellen minden iparos köteles feljelentést tenni a munkaügyi felügyelőségnek, amely minden esetben a legszigorúbb diszkreció mellett kell, hogy kezelje a feljelentőket.

Harminc százalékkal növekedett a kincstár fogyasztási adóbevétele

Az idei év első negyedében, a most elkészült statisztikai kimutatások szerint, 1.147 millió leit vételezett be az államkincstár fogyasztási adók címén. Ebből az összegből a legnagyobb hányad: 428 millió le a petroleumtermékekre esik. A cukor fogyasztási adója 366 millió leit tett ki. A fémipari cikkek után 95 millió leit, pamuttermékek után 39 millió leit, a liszt fogyasztási illetékeként 38 millió le, növényi olajok után 31 millió leit fizettek be a kincstárnak január-március folyamán.

Jellemző, hogy míg az idei év január havában a cukor fogyasztási adóbevétele csak 89 millió

lei volt, februárban 103, márciusban pedig 174 millió leire ugrott fel. A petroleumtermékek fogyasztási adóbevétele ugyanakkor 166 millió leiről 135 millió leire esett vissza.

A pamut fogyasztási adójából januárban 27 millió leit, februárban már 34 milliót, márciusban pedig 50 millió leit inkasszált az államkincstár.

A tavalyi év első negyedében a fogyasztási adók csak 889 millió leit jövedelmeztek a kincstárnak, vagyis kereken 30 százalékkal kevesebbet az idei bevételnél.

Nagyszabású tevékenységűi számoltak be a Cecopava évi közgyűlésén

Az értékesítő szövetkezeti központ, a Cecopava megtartotta a rendes évi közgyűlést, amelyen a vezetőség beszámolt az intézmény múlt évi működéséről. Ez főképpen három pontra terjedt ki és pedig: a gabonaneműek értékesítésére a buza árának fenntartása végett, a hadsereg ellátására és más termékek értékesítésére.

A Cecopava mindenképp az 1936. évről megmaradt termést értékesítette, még pedig 6658 vagon búzát 307 millió 36 ezer 651 le értékben. A múlt év folyamán — mondja a jelentés — a Cecopava arra törekedett, hogy szabályozza a piac árait. A már fent említett mennyiségén kívül a Cecopava a múlt év folyamán 10.371 vagon búzát, magot és egyéb terméket vásárolt 492 millió 428 ezer le értékben. A hadsereg részére a Cecopava 4725 vaggont adott át, ebből 1338 vagon búzát, míg a fennmaradt mennyiség liszt volt.

Ugyancsak a buzakivittel összefüggésben a Cecopava megállapodást kötött száz vagon bor Németországba való szállítására és ezt a mennyiséget 9 millió 998 ezer 560 le értékben 250 termelőtől vásárolta. Ennek a bormennyiségnek szesz-tartalmát tizenhat vagon borszesszel emelték,

amelynek gyártásához még 180 vagon bor volt szükséges.

A gyapju értékesítésével kapcsolatban a Cecopava a termelőktől 311 ezer 456 kg. gyapjut vásárolt 6 millió 850 ezer le értékben. A múlt év folyamán a Cecopava tizenöt vagon lóhere magot exportált 6 millió le értékben, három vaggont pedig szétosztott a belső szükséglet fedezésére.

Az inséges vidékeken a Cecopava 2387 vagon tengerit osztott ki 78 millió 830 ezer le értékben.

A közgyűlés hódoló táviratot intézett öfelsége II. Carol királyhoz és üdvözlő táviratot Miron Cristea pátriárka miniszterelnökhöz, Constantinescu nemzetgazdasági és Ionescu-Sisesti földmívelésügyi miniszterhez.

Az állatárak esése várható, mert Olaszországba, Németországba és Csehszlovákiába megszűnt a kivitel

Hetek óta az állatkivitel majdnem teljesen szűntel. Ez az állapot azóta sem változott. Az állattenyésztők reménytel tekintettek a román-olasz

Vegyen részt Ön is

az északi államokba rendezendő nyári tengeri utazásokon:

Északi Sark - Spitzbergák - Norvég Fjordok a „Stella Polaris“

és „Leopoldville“ luxusgőzösökön

19.000 leies népies áron, valamint

Izland - Norvégia - Keleti-tenger

felé rendezendő utazásokon kényelmes holland gőzösökön (csak egységes osztály létezik)

Szórakozási utak az Atlanti óceáni szigetekre (Madeira)

Információk és prospektusok:

Organizatia Romana de Turism,
BUCURESTI, Calea Victoriei 70.

TIMISOARA, Str. Venetia 2. Tel.: No. 632.

tárgyalások elé, mert Olaszország az utóbbi években egyik legjobb piaca volt a román előállatok, azonban ezeket a tárgyalásokat félbeszakították. Az olaszországi kontingensből jelenleg 3.6 millió lira kihasználatlan, de Rómában nem adják ki a behozatali engedélyeket. Ugyanis Itáliában olyan nagy a szárazság, hogy az olasz állattenyésztők takarmány hiányában kénytelenek nagyarányú vágásokat eszközölni, ami feleslegessé teszi a behozatalt. A prágai piac, amely tavaly még hatalmas mennyiségű romániai sertést vett fel, egyelőre elvesztettnek látszik, mert a belföldi sertestenyésztés erősen meg növekedett és az árak nem konvenciálnak. Szerződésünk van ugyan Németországgal 120.000 sertés szállítására, de ennek legnagyobb részét nem lehet kihasználni, mert a 37-es márka-árfolyam mellett a kivitel nem fizetődik ki. Még szerencse az állattenyésztőkre nézve, hogy április és május hónapokban kevés az exportképes áru, azonban ha a jelenlegi helyzet tovább tart, úgy már júniusban az állatárak lényeges esésével kell számolni.

Ui árák, árfolyamok

A BUCURESTI-I ÉRTÉKTÖZSDÉN ma élte a legkebb forgalom alakult ki. Az Exproprierea árfolyama változatlanul 61 és hatheted. a Consolidarea 42 és félről 42-re esett, az adobonok árfolyama 41 és háromnegyedről 46-ra, a Stabilizarea 56-ról 56 és egynegyedre, a Desvoltarea árfolyama 55-ről 55 és egynegyedre emelkedett. A részvények árfolyamaiban általában csökkenést tapasztalható.

BUCURESTI-I HIVATALOS ÁRFOLYAMOK. Az alábbi számok a Banca Naționala eladási árfolyamait tüntetik fel. Zárójelben az árfolyamokat a 38 százalékos felár hozzászámításával közöljük. Francia frank 2.90 (4), angol font 500 (690), dollár 100.70 (138.97), német márka 39, olasz 5.1966 (7.172), holland forint 55.60 (76.73), csehszlovákia 3.51 (4.84), zloty 19.05 (26.29), dinár 3.05 pengő 26, osztrák schilling 24.50, svájci frank 22.95 (31.67).

AZ ARANY ÁRFOLYAMA. A Banca Naționala egy Napoleon-aranyat 886, egy arany fontot pedig 1118 leiel fizet.

PENSIÓBAN

lakás és teljes ellátás nem kerül többbe, mint szállodába egymagában a szoba

Ha Budapestre jön, lakjon a **Belvárosi Pensióban**

IV., Veres Pálné-uca 10., félemelet,

a Belváros szívében.

Hideg-melegvíz, központi fűtés, kiváló kiszolgálás



Az Aradi Közlöny automata-telefonszámai:

Szerkesztőség20-14
Kiadóhivatal... ..11-51

Diák, aki feltalálta a legszörnyűbb hatású robbantószert

Egyszerre híres lett a sanfranciskói gimnázium, amely ugyan már jó régen fennáll, de különös hírnevét mégis egyik hatodikos diákjának köszönheti. Ez a Zimmermann Vencel nevű diák nem régiben feltalálta a legveszedelmesebb hatású robbantószert, amit emberi agy egyáltalában csak elképzélhet. Hatása hatvanszor erősebb a dinamitnál, az ekrazit csupán enyhe játékszer hozzá képest. A szer hatását a befagyott Niagaránál próbálták ki: ott robbantották vele először, olyan döbbenetes eredménnyel, hogy a feltorlódtott jég a hatalmas nyomás következtében rázudult a Niagara villamosművek épületére, azt erősen megrongálta és az összes turbinákat összetörte.

A diák eredeti találmányát az Egyesült Államok szerezte meg, de olyan hallatlan óvatossággal kezelik ezt a nagyjelentőségű dolgot, hogy még a katonai hatóságokkal sem ismertették a találmány lényegét. Egvedül a hadügyi államtitkár, aki maga is jónevű vegyész, ismeri a dolgot és az ő segítségével most Zimmermann annyira tökéletesítette találmányát, hogy az akár husz évig is eláll: tehát hadügyi célokra rendkívül megfelel, mert jólőre tartálékolható.

A tizenhat éves fiú további taníttatását az amerikai hadügyi kormányzat vállalta magára, ahol egyfelől megfelelő kiképzést adnak a máris zseniális vegyésznek, hogy eredményesen tovább dolgozhassék az ő számukra, másrészt ilyen módon vigyáznak a fiú testi épségére, nehogy más államok a találmány titkának megszerzése céljából megkörtönykezhessék vagy elrabolhassák.

Vajon miket fog még ez a reményteljes ifjú nyújtani a hadügyi kormányzatnak?!

— **IDŐJÓSLAT:** Derült idő, gyenge szél és a hőmérséklet állandósulása várható. Helvi esők az ország nyugati felében lehetségesek.

— **A JUGOSZLAV ANYAKIRALYNÉ BANLOC—BANLAKI LATOGATÁSA.** Bucurestiből jelentik: II. Péter jugoszláv király édesanyja, Mariora királyné társaságában tegnap Banloc—Bánlacon tett látogatást Elisabeta hercegnő birtokán. A jugoszláv királyi vendégek többórás tartózkodás után gépkocsin tértek vissza Belgrádba.

MEGBIZHATÓ jégelőfizetés és jégrendelés
háztartásoknak üzleteknek, volt **REUSZ** legolcsóbban hazaszállítva
Flora S. A., Tel. 1141. BUL. REG. FERDINAND 33. MŰJÉGGYÁR

— **MÉG AZ ÉRKEZÉS NAPJÁN ELINTÉZI A PÉNZÜGYMINISZTERIUM A KÉRVÉNYEKET.** Bucurestiből jelentik: Cancicov pénzügyminiszter intézkedett, hogy a közönség által a pénzügyminisztériumba benyújtott kérvényeket még az érkezés napján elintézzék. Külön osztály fogja a kérvényeket intézni és még az érkezés napján postai úton megválaszolni.

— **VICTOR EFTIMIU LESZ GOGA UTÓDJA A CLUJ—KOLOZSVÁRI EGYETEMEN.** Bucurestiből jelentik: Goga Octavian elhunytá következtében megüresedett a cluji egyetemen az általa betöltött tanszék. A cluji egyetemi körökben felmerült az az eszme, hogy a tanszék betöltésére Victor Eftimiut, a neves író hívják meg.

— **ELTONT BOY AMERIKAI REPULÓGÉP.** Los Angelesből jelentik: Egy újrendszerű repülőgép, amely Las Vegasból indult el nevadai rendeltetéssel, eltűnt a nevadai havasok között. A repülőgépen csak a kizsoltató személyzet állt.

— **DREZDA MELLETT ÜDÜL MARIA ANYAKIRALYNÉ.** Bucurestiből jelentik: A királyi marsalli hivatal az alanti közleményt adta ki: Vasárnap, május 15-én Őfelsége Maria anyakirályné elhagyta a merani szanatóriumot és a Drezda melletti Weisser Hirsch szanatóriumba utazott.

Három év nemzetközi mérlege

A „Völkischer Beobachter” Mussolini legutóbbi genuai beszédével foglalkozva megállapítja, hogy az olasz miniszterelnök őt jellemző őszinteséggel állította fel az utolsó három évtendő nemzetközi mérlegét. Megállapította, hogy a strezai arcvonal összeomlott, a római politika főelve a német—olasz barátság, a Páris-sal való kapcsolat tekintetében pedig a spanyol kérdés az ütközőpont. Hitler pohárköszöntője a Venezia-palotában, Mussolini beszéde Genuában, olyan pontok, amelyek alapján Európa politikájában új korszak nyílt meg. A német lap ama meggyőződésének ad kifejezést, hogy ezzel a tárgyalással a többi állam is megbarátkozik.

— **A TÖRÖK KÖZTARSASÁGI ELNÖK TELJESEN EGÉSZSÉGES.** Ankarából jelentik: A Török Távirati Iroda erőlesen cáfolja a Paris Soir-nak azt a hírt, amely szerint Atatürk köztársasági elnök súlyosan megbetegedett volna és hogy helyettesítésével Gelal Bayar miniszterelnököt bízták volna meg. A török köztársasági elnök teljesen egészséges.

— **AGY- ÉS SZIVÉRELMESEZÉSEDBEN SZENVEDŐKNEK** reggel felkeléskor egy felpohár természetes „FERENC JÓZSEF” keserűvíz — a legkisebb erőlködés nélkül — igen könnyű székürülést biztosít, azonkívül a gyomor- és a belek működését előmozdítja és kielégítő emésztést hoz létre. Kérdezze meg orvosát.

— **JOBBDALI PROPAGANDA CIMEN ÖRIZETBE VETTEK SZÁZÖTVEN BÁCSKAI NEMETET.** Belgrádból jelentik: Bácskában 150 német kisebbségi polgárt államellenes röpiratok terjesztése és tiltott gyűlések tartása miatt letartóztattak. Hír szerint az ottani németek legújabbán olyan követelésekkel állottak elő, mint a szudeta németek. Félhivatalos helyen kijelentették, hogy a bácskai Kulán német állampolgárokat is letartóztattak, de ezeket később szabadon engedték.

Modern szövésű férfi inganyagok és színes vásznak női ruhára
Ruttkay & Botye
cégnél. Arad. — Telefon: 26-25.

— **AZ ARADI TRANSILVANIA SPORT-EGYESÜLET** nagyszabású sportmajalist rendez május 29-én, jövő vasárnap az Aradul-nou—ujaradi Tündéerkertben. A kitünőnek ígérkező mulatságot több tagból álló hozzáértő rendezőgárda készíti elő. A majális keretében sok ötletes verseny kerül lebonyolításra, s mintegy száz humoros műsorszám kerül előadásra. A belépőjegy 15 lei és az adó összege személyenként.

Sportszakértő

Az idős hölgy: — Nem volna egyszerűbb egy olóval elválni?



— **ROOSEVELT ALAIRTA A FLOTTAÉPÍTÉSI TÖRVÉNYT.** Washingtonból jelentik: Roosevelt köztársasági elnök kedden aláírta a flottaépítési programról szóló törvényt, amelyet a parlament mindkét háza elfogadott. A törvény egy-milliárd százmillió dollárt szavaz meg új hadihajók építésére.

— **AUSZTRIABAN CSAK HITLER, HESS ÉS GÖRING LEHET DISZPOLGAR.** Bécsből jelentik: A volt illegális horogkereszties mozgalom vezetőjét, Leopold századost Krems város diszpolgárává választotta. A diszpolgári oklevel ünnepélyes átnyújtását vasárnapra tűzték ki. Nagy feltűnést keltett Bürckel birodalmi biztos rendelete, amelynek értelmében a birodalmi biztos megtiltotta a párt vezetőinek és tagjainak, hogy diszpolgári kinevezéseket fogadjanak el. Bürckel részletesen megokolja ezt a rendeletet és azt ajánlja, hogy a szükségessé vált uccanév-változtatásokat úgy eszközöljék, hogy az uccákat és tereket történelmi személyiségekről, vagy a nemzeti szocializmus elcsesett harcosairól nevezzék el. Hitler kancellár mellett az uccakereszteléseknél csak a párt történelmi jelentőségű személyiségeit, pl. Hest és Göringet vehetik figyelembe. Szigorúan megtiltja Bürckel, hogy róla, vagy az osztrák nemzeti szocialista vezetőkről nevezzenek el uccákat és tereket.

— **HAZASSÁG.** Váradi Klári (Arad) és Salamon Ignác (Baia de Criş) ma délben 2 órakor tartják esküvőjüket az ort. izraelita templom udvarán.

— **KÜLFÖLDI RENDJEL-TULAJDONOSOK FIGYELMÉBE.** Bucuresti. A külügyminisztérium illetékes osztálya figyelmezteti mindazokat a román állampolgárokat, akik külföldi rendjelek vagy érmeke tulajdonosai, hogy az alkotmány 28-ik szakasza értelmében kifüzetéseiket csak abban az esetben viselhetik, ha ahhoz Őfelsége a király engedélyt ad. E célból kérvényt kell benyújtani a külügyminisztérium rendjel nyilvántartó irodájához.

Primeros Gummi
Gondtalan élvezetet, mindenki vágyát biztosíthatják kizárólag a csodálatos Brilliant-Extra-Primissima és Luxus-Síkenflinst minőségűek.

— **NEMZETKÖZI LÖVERSENY BUCURESTIBEN.** Bucurestiből jelentik: Őfelsége II. Carol király legmagasabb védőnöksége mellett rendezik meg az első nemzetközi löversenyét. A versenyt Csehszlovákia, Franciaország, Németország, Görögország, Lengyelország és Románia versenyzői vesznek részt.

— **MUNKANÉLKÜLISÉG ELŐL A HALALBA** Oradea—Nagyváradról jelentik: Megdöbbenő öngyilkosság történt egyik megyebeli községben. Pető Zsigmond tizennyolc éves községbeli fiatal ember szüleinek lakásán felakasztotta magát a mirrátaláltak, már nem volt benne élet. A csendőrség nyomozást indított az öngyilkosság körülményeinek tisztázására és megállapította, hogy a szerencsétlen fiatalember azért követte el végzetes tettet, mert hiába kísérletezett az elhelyezkedéssel és nem akart tovább idős szüleinek terhére lenni. Az ügyészség megadta a temetési engedélyt.

— **NINCS SZÁRAZFÖLD GRÖNLAND ÉS A SPITZBERGÁK KÖZÖTT.** Koppenhágából jelentik: A Sarkvidéken tartózkodó dán repülőexpedíció 11 óra 35 perces repülést végzett és megállapította, hogy Grönland és a Spitzbergák között nincs szárazföld.

Póttiletéssel drágítják a gyorsvonatok jegyeit

20 lejtől 190 leig terjed az új illeték összege távolság és kocsiosztályok szerint.

Bucurestiből jelentik: A CFR. vezérigazgatója közli, hogy a gyorsvonati jegyekhez az alapjegy árán kívül még a következő illetéket számítják hozzá: I. osztályon 60 lei, II. osztályon 40 lei, III. osztályon 20 lei. 101—200 kilométerig: I. osztályon 100 lei, II. osztályon 70 lei, III. osztályon 30 lei. 201—300 kilométerig: I. osztályon 130 lei, II. osztályon 100 lei, III. osztályon 40 lei. 301—400 kilométerig: I. osztályon 160 lei, II. osztályon 120 lei, III. osztályon 50 lei. 401—2300 kilométerig: I. osztályon 190 lei, II. osztályon 130 lei, III. osztályon 60 lei.

A kedvezményes jegyek élvezői a gyorsvonati póttiletet teljes egészében fizetik. Kivételt képeznek a katonák, hadirokkantak és az államvasuti alkalmazottak és családtagjaik.

A Rapid-vonatokon a fenti illetékek kivül hely-jegy fejében I. osztályon 30, II. osztályon 20, III. osztályon 10 lei fizetendő.

— **TÜZ ARADON.** Szerdára virradó hajnali 3 óra tájban arról értesítették az aradi tűzoltóságot, hogy a Doamna Balasa-ucca 61. számú házban tűz keletkezett. A ház Moțiu Ilie kereskedő tulajdona, de a háztulajdonos a Ciontea-uccában levő házában lakik. A tűzoltók nagy készültséggel vonultak ki a helyszínre, ahol a ház tetőzete már teljesen lángokban állt. A tűzoltók önfeláldozóan dolgoztak, azonban ennek ellenére is a lángok átterjedtek a szomszédos épületben levő Walter János műhelyre is. Mintegy két órai megfeszített munka árán sikerült csak a veszedelmes tüzet eloltani. Az anyagi kár összegét még nem sikerült megállapítani. A tűz keletkezésének okát a holnap megtartandó vizsgálat során állapítják meg.

— **JULIUS HATODIKAN TARGYALJA A MENEKÜLTEK ÜGYÉT A NÉPSZÖVETSÉG.** Londonból jelentik: Az angol alsóház tegnapi ülésén Wander munkáspárti képviselő interpellációjára Buttler külügyi államtitkár bejelentette, hogy a Népszövetség legközelebbi ülészakán foglalkozni fog azoknak az egyéneknek a sorsával, akiket elűdöztek eddigi hazájukból és akiknek állampolgárságát törölték. A Népszövetségnek azt a bizottságát, amely a menekültek sorsával foglalkozik, Julius hatodikára egybehívták. Az a bizottság készíti el ezt a konkrét javaslatot, amelyet a Népszövetség teljes ülésén tárgyalni fognak.

— **BORZALMAS KÉJGYILKOSSÁG BUDAPESTEN.** Budapestről jelentik: Szerdán hajnalban a közlekedési vágóhid előtti parkban egy bokor tövében csinos arcú jól öltözött, szőkehajú megfőtt nőt találtak. A rendőrségi nyomozás megállapította, hogy a körülbelül 26—28 éves nő gyilkosával együtt autón érkezett a park felé. A bűntény az éjszakai órákban történt. A gyilkos nyakendővel fojtotta meg áldozatát. A halott személy azonosságát a kora délelőtti órákban nem tudták megállapítani, de egy fontos ismertetőjele van és pedig az, hogy a jobb lába térdenalul hiányzik és az amputált lábat műláb pótolja. A rendőrség feltevése szerint kéjgyilkosság történt.

— **REJTÉLYES KÖRÜLMÉNYEK KÖZÖTT TILTOTT A HUSZONÖTÉVI FEGYHÁZBÜNTETÉSRE ÍTÉLT RAKOVSKZI.** Varsói magánjelentésből származó hír szerint a legutóbbi nagy szovjet-perben huszonötévi fegyházra ítélt Rakovszki, elfünt. Nem tudni, hogy a volt londoni követet a GPU tette el láb alól, vagy pedig sikerült megszöknie. Annyi bizonyos, hogy tartózkodási helyét s hogy életben van-e, vagy meghalt, senki sem tudja.

**Pausal
fürdőbonok**
a cseh-szlovákiai fürdő-
helyekre

WAGONS-LITS//COOK
Menetjegyirodában, Arad,
Minorita-palota.

— **NEM IRÁNYADÓ AZ ELSŐ NYELV-VIZSGA JÓ EREDMÉNYE, HA A KISERBSÉGI TISZTVEISELŐ KÉSŐBBI VIZSGÁN ELBUCOTT.** Bucurestiből jelentik: A Braşov—braszósi itélőtábla I. szekciójá Györgybiró Kelemen tanár kontenciós perét tárgyalta, aki keresetében előadta, hogy sikerrel tette le az első nyelvvizsgát, így szerzett joga van s vele szemben a későbbi, 1934. évi rendelkezések nem alkalmazhatók s ha idők folyamán meggyöngült a tudása, új vizsgára ezért nem állítható. A kincstári ügyész a kereset elutasítását kérte a most tartott tárgyaláson s rámutatott arra, hogy minden tisztviselő kifogástalanul kell ismerje az állam nyelvét, ha fizetést kap az államtól. Az itélőtábla magáévá tette a kincstári ügyész érvelését és a keresetet elutasította.

— **NEMZETGYALAZAS VADJAVALLÁS ÖRIZETBE VETTEK EGY REFORMATUS LELKÉSZT.** Dej—Désről jelentik: A Dejocna—désaknai csendőrség őrizetbe vette Szakács Ferenc községbeli református lelkészt, akit azzal vádolnak, hogy a május 10-iki nemzeti ünnepen rendezett iskolai előadáson sértő kitételekkel emlékezett meg a nap jelentőségéről. A lelkészt a Dej—dési csendőrszárnyparancsnokságról átszállítják a Cluj—kolozsvári katonai törvényszékre.

A pápa rádiószózatot intéz a budapesti eucharisztikus kongresszushoz

Május 22-én, vasárnap a pápa rádiószózatot intéz a budapesti eucharisztikus kongresszushoz. Előzőleg délelőtt 9 órakor Pacelli bíboros, vatikáni államtitkár négyszázezer ember előtt szentmisét celebrál a szabad ég alatt a Hősök-terén. Mire után hangzik fel a pápa szózata, amelyet a mise helyszínén hangszórók közvetítenek.

— **A micalalai kath. Missziós Nőegylet e hó 21-én szombaton a Hajós-féle vendéglőben bált rendez.** Műtán a bál jövedelme a szegény gyermekek felruházására lesz fordítva, tisztelettel kériük a mélyen tisztelt közönséget, hogy vállalkozásukat támogatásukban részesíteni sziveskedjenek.

— **ERŐTELJES, KÖVÉR EGYÉNEKNEK, KÖSZVÉNYESEKNEK ÉS ARANYÉRBEN SZENVEDŐKNEK** reggelenként éhgyomorra egy-egy pohár természetes „FERENC JÓZSEF” keserűviz gyakran felbecsülhetetlen szolgálatot tesz. Kérdezze meg orvosát.

— **TILTOTT POLITIKAI TEVÉKENYSÉG MIATT AZONNALI HATÁLYAL ELBOCSÁTOTTA AZ ORADEA—NAGYVÁRADAI PÉNZÜGYIGAZGATÓSÁG 4 FŐTISZTVEISELŐJÉT.** Oradea—Nagyváradról jelentik: A pénzügyigazgatóság a pénzügyminiszterium távirati utasítására azonnali hatállyal elbocsátotta Jadaneant Ion osztályfőnököt, Liviu Cartis ellenőrt, Cristea Vasile mérnök főellenőrt és Morar Mihai főellenőrt. A pénzügyminiszterium egyidejűleg a tiltott politikai tevékenység miatt elbocsátott tisztviselők helyettesítéséről is intézkedett.

— **HALÁLOS HALMÉRGEZÉS.** Bucurestiből jelentik: Halálos halmérgezés történt a craiovegyei Matesul de Jos községben. Dudan Ion gazda halpaprikást evett családtagjaival s a vacsora után néhány órával fia: Marin Dudan földműves irtózatot között kiszendedett. A család többi tagjait súlyos állapotban kórházba szállították.

— **ARANYBÁNYA A CSATORNÁBAN.** New Yorkból jelentik: Két vállalkozó szellemű newyorki fiúr, Cassano Lajos és Antal gyanus viselkedés miatt a rendőrség elé került, amikor egyik éjszaka egy csatornanyíláson át bukkantak fel az alvilágból tetőtől-talpig sárosan. A bíróság előtt bevallották, hogy virágzó aranybányát fedeztek fel a csatornában, amelynek iszapját ásóval és gereblyével kutatják át és a legkülönbözőbb aranytárgyakat találják, mint fogak, pénzérmék, aranyékszerek, szardarabok stb. Heti átlagos keresetük meghaladta az 50 dollárt, egyszer egy 150 dollár értékű gyűrűt is találtak. A bíróság szabadon bocsátotta őket azzal a feltétellel, hogy abbahagyják az „aranybányászt”.

— **HALÁLOS ESÉS KERÉKPARRÓL.** Timişoara—Temesvárról jelentik: Mészáros János tizenöt éves tanonc néhány nap előtt kerékpáron igyekezett Fratelia felé. Utközben egy szekér felökte és a fiu olyan súlyos sérüléseket szenvedett, hogy a kórházban meghalt.

Háromheti gyógykúra BUDAPESTEN

a fürdők metropolisában

Dijmentes vizum, 50% kedvezmény a magyar vasut vonalain. Lakás és teljes ellátás luxusszállodában, illeték, orvosi felügyelet, kiszolgálás, körutazás, számos kedvezmény. — Leiben fizetendő az

„EUROPA”

Román Nemzeti Utazási és Idegenforgalmi Vállalat összes irodáiban. ARADON: Bulv. Regina Maria 10 szám.

— **BUCURESTIBEN TARTJAK A VÁROSOK NEMZETKÖZI KONGRESSZUSÁT.** Bucurestiből jelentik: Junius hó 29-től július 2-áig tartják meg Bucurestiben a városok nemzetközi uniojának ezévi kongresszusát, melyen Európa valamennyi nagyobb városának képviselői megjelennek.

— **MELEGEN ÜNNEPELTÉK BUCURESTIBEN CATARGI ASSZONYT.** Bucurestiből jelentik: A román nők kulturintézete tegnap ünnepelte diszülés keretében Micaela Catargi asszonyt a propaganda és sajtóigazgatóság közelmúltban kinevezett aligazgatóját, Ortensa Satmary asszony, az intézet elnöknője meleg szavakban méltatta Micaela Catargi személyét, ugys mint az országör-mozgalom egyik vezető személyiségét.

— **ATHELYEZTEK KÉT ROVINE—MAGYARPECSKAI ADÓTISZTVEISELŐT.** A pénzügyminiszterium legutóbbi rendeletével Rovine—Magyarpécskáról Hotinba helyezte Urite Ioan kerületi adóárnokot és Popa Aurel ellenőrt. A közönség sajnálattal vette tudomásul távozásukat, mert évek óta közmegelegedésre látták el hivatalukat.

— **FELMENTETTEK AZ ERDŐÖRT A FALOPAS VADJA ALÓL.** Borlea Ioan Sicula—siklóterdőr lopás vádjával terhelten állott a törvényszék második tagozatának tanácsa előtt. Az erdőör a csendőrség szerint fát lopott abból az erdőből, amelynek őrzése reá volt bízva és azután eladta Halmagean Nicolae ottani gazdának. A tegnapi tárgyaláson nem igazolódott be a vád és Farkas László ügyvéd, a Lepa iroda képviselőjében felmentést kért. A törvényszék Borleat felmentette a vád és annak következményei alól.

INSPEKCIÓS GYÓGYSZERTÁRAK:

FÖLDES gyógyszerár, Str. Eminescu
KÁRPÁTI gyógyszerár, Bul. Reg. Ferdinand
ROZSNYAI gyógyszerár, Piața Avram Iancu
(Tel. 15-00)

Hol fordíttassa okmányait?

MITRA I. ALEXANDRU-nál!

dipl. jegyző és vizsgázott törvényszéki jegyző hivatásos FORDÍTÓ, fordításokat eszközöl feleség mellett a következő nyelvekből: Román, magyar, német, francia, angol, olasz, spanyol, orosz, latin, cseh, lengyel, holland, szerb, bolgár.

Arad egyedüli többnyelvű fordító irodája. — Információs iroda. — Bejegyzett cég.

Arad, Bulev. Regele Ferdinand 5. Ceanadi Bank-palota. Másolásokat és levelezéseket vállal, cégek részére jutányos díjazás mellett. Szegényeknek, munkanélkülieknek kedvezményt nyújt.

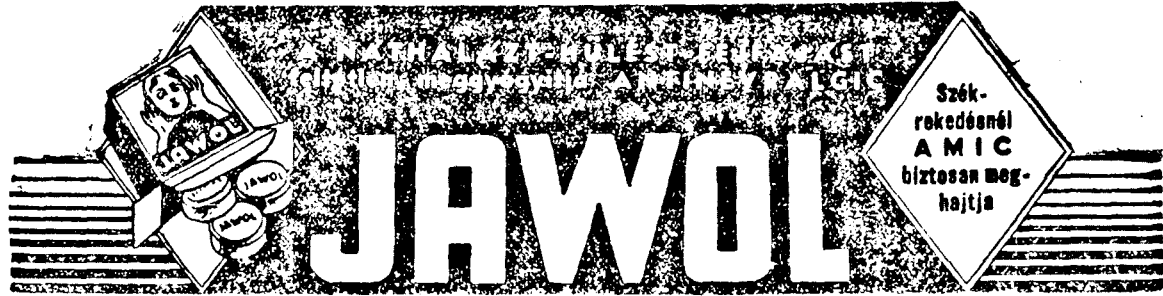
HIVATAL: d. e. 9—1-ig, d. u. 3—7-ig.

A szervezetben lerakódó, nehezen oldható mérgek a reuma okai

A húgysav-lerakódások, amelyek az ízületekben kristály formában lerakóznak, az okai többnyire a reumának. Ha a legkisebb mozgatra fájnak térdel, ha fáj a keze és hasogatója a háta, úgy tudja meg, hogy a húgysav csunya hegyes kristályai rakódtak le az izmokban és okozták ezen elviselhetetlen fájdalmakat.

A húgysav-kristályok igen mekacusak. Praktikusan mérve, nem oldódnak vízben, mert 4000 liter víz sem elegendő 100 gramm feloldására. Mégis két sónak, amely a Kruschen készítmény alkotórészei közé tartozik, megvan az a tulajdonsága, hogy eltávolítja a kristályokat. De a Kruschen sók amelyeket tartalmaznak, segítik a veséket, hogy funkciójukat rendszeresen teljesítsék. Az így módon feloldott mérgeket a szervezet könnyen eltávolítja. A Kruschen sók hatása könnyű, a reumában szenvedők megmentői.

Tegyen egy hónapig kísérletet. Szedjen Kruschent és az eredmény meglesz. A fájdalmak eltűntek! Újra kedvére és fájdalomtól mentesen mozgathat. Jobban fogja magát érezni, mint bármikor is valaha. Nagy üveg 95 lei, kicsi 60 lei.



Rádióműsor:

Romániai időszámítás. — CSÜTÖRTÖK, MÁJUS 19.

Bucuresti. 6.30: Ritmikus torna, hírek, reggeli hangverseny hanglemezek; háztartási és gyógyászati tanácsok. 13.15: Időjelzés, kulturális hírek, sport, vízállásjelentés. 13.25: A Jean Sibiceanu-zenekar déli hangversenye. 14.15: Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 14.30: A hangverseny folytatása. 15.20: Közlemények, időszerű külföldi és rádióhírek. RR: 18: Gyermek órája. RB: 18.15—19: Európa rugby-bajnokságának keretében a Románia—Németország mérkőzés második félidejének a közvetítése a Principe Carol stadionból. RR, RB: 19: Időjelzés, időjelzés. 19.02: A „Columbia” jazz-zenekar műsora. Vezényel: Mihail Daia, énekel Nicu Stoenescu. RR: 20.15—20.40: Román zene hanglemezek. RB: Kamarazene. RR, RB: 20.40: Földrajzi helyreigazitások a román történelemben. Ion Conea előadása. 20.55: A rádiózenekar szimfonikus zenekara. Vezényel: Th. Rogalski. 21.50: A középiskola szerepe a román életben és művelődésben. Prof. Ion Zamfirescu előadása. 22.05: A szimfonikus hangverseny folytatása. 22.30: Hírek, sport. 22.45: A „Ion Fazlá” mandolinzenekar hangversenye. 23.20: Esti hangverseny hanglemezek. Modern táncok. 23.45: Hírek a külföld számára francia és német nyelven.

Budapest I. 7.45: Torna. Utána: Hanglemezek. Kb. 8.20: Étrend, közlemények. 11: Hírek. 11.20: Százéves a francia idegenlégió. (Felolvasás). 11.45: Az ipar jelentősége a mezőgazdaság szem pontjából. 12.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat. 13: Déli harangszó. 13.05: Marik Irén zongorázik, Pusztai Sándor énekel zongorakísérettel. Közben kb. 13.30: Hírek. 14.20: Időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés. 14.30: Hanglemezek. 15.35: Hírek. 15.50: A rádió műsorának ismeretése. 16: Árfolyamhírek, piaci árak, élelmiszerárak. 17.15: A háztartásról. 17.45: Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 18: Angol tréfák. 18.30:

Ismeretlen, vagy elfelejtett régi magyar zeneművek. Közreműködik az Operaház tagjaiból alakult zenekar, Dohnányi Ernő vezényletével. A műveket ismerteti Papp Viktor. 19.45: Kertészeti időszerű tanácsadó. 20: Nótás üzenetek. Spur Endre dr. előadása. Közreműködik Pertis Pali és cigányzenekara. 20.55: Helyes magyarság. 21: A Jézusfaragó ember. Havasi színjáték három felvonásban. Írta: Nyírő József. Utána kb. 22.30: Hírek, időjárásjelentés. 22.55: A rádió szatzenekara. 0.10: A 2. honvédgyalogezred zenekara.

PÉNTEK, MÁJUS 20.

Bucuresti. 6.30: Ritmikus torna, hírek, reggeli hangverseny hanglemezek, háztartási és gyógyászati tanácsok. 13.15: Időjelzés, kulturális hírek, sport, vízállásjelentés. 13.25: Vegyes zene hanglemezek. 14.15: Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 14.30: A hangverseny folytatása. Román zene. 15.20: Közlemények; napi újdonságok. 19: Időjelzés, időjárásjelentés. 19.02: Művészeti újdonságok. 19.15: Filmrészletek hanglemezekről. 19.40: Rádióegyetem: Társadalom és állam. Prof. Nicolae Iorga előadása. 20—20.30: Hanglemezek. 20: Kamarazene. RR: 20.35: Hanglemezek. 21.15: A Cluj—kolozsvári román ortodox püspökség énekkarának a hangversenye. Vezényel A. Bena. (Közvetítés az „Ateneul Român”-ból). 1. Egyházi énekek. (A szünetben: hírek, sport). 2. Világi dalok. A hangverseny után szórakoztató zene hanglemezekről. RB: 20.35: Közvetítés az „Opera Románia”-ból. Szinrekerül: „Hoffmann meséi”. Opera három felvonásban, elő- és utójátékkal. Zenéjét szerette: Offenbach. Vezényel: I. Bein. Az első felvonás szünetében (21.40—22.05): Ion Minulescu költeményeket szaval. A második felvonás szünetében (22.30—22.50): Hírek, sport. RR, RB: 23.35: Könnyű zene hanglemezek. 23.45: Hírek a külföld számára francia és német nyelven.

Budapest I. 7.45: Torna. Utána: Hanglemezek. Kb. 8.20: Étrend, közlemények. 11: Hírek. 11.20: Apróságok a léghajózás gyermekkorából. (Felolvasás). 11.45: Az iszákosság. (Felolvasás). 12.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat. 13: Déli harangszó. 13.05: Hegedüs Gyula és cigányzenekara. Közben kb. 13.30: Hírek. 14.20: Időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés. 14.30: A rádió szalonzenekara. 15.35: Hírek. 15.50: A rádió műsorának ismeretése. 17.15: A rádió diákfelőrája. 17.45: Időjel-

A Davis-Cup második fordulója

Párisból jelentik: A Davis Cup első fordulójának küzdelmei végetértek. A másodikban a következő mérkőzések lesznek:

Berlin: Németország—Norvégia.

Montaco: Franciaország—Monaco.

Varsó: Lengyelország—Olaszország.

Zágráb: Anglia—Jugoszlávia.

Stockholm: Svédország—Svájc.

Három nemzet már a harmadik fordulóban van szerencsés sorsolásával, így a magyar csapat, amelynek első ellenfele a norvég—német győztese lesz. A harmadik fordulóban van még India (Ausztria megszűnése folytán) és Belgium, amely a görögök elleni győzelmével ment előre.

zés, időjárásjelentés, hírek. 18: Az ifjusági munkatörök. 18.25: Németh Anna zongorázik. 18.55: Helyes magyarság. 19: Sportközlemények. 19.10: Toll Jancsi és cigányzenekara. 19.45: Közvetítés a Posta rádiótanácsadó irodájából. 20.20: Az Operaház előadásának közvetítése. Mozart: „Don Juan” Az I. felv. után kb. 22.05: Hírek. Az előadás után kb. 24: Hírek angol nyelven. 0.05: Hírek francia nyelven. 0.10: Időjárásjelentés. Majd: Illiczky László jazz-zenekara játszik, énekel Lányi László. Éjjel 1.05: Hírek külföldi magyarok számára.

Budapest II. 19.10—19.35: Gyorsírótanfolyam. 20.30—20.55: Vadnai Károly emléke. 21—21.20: Hírek. 21.30—22.30: Szimfonikus zenekar. 22.35—23: Hanglemezek. 23.05: Időjárásjelentés.

KÖSZÖNETNYILVÁNTÁS

Mindazoknak, akik felejthetetlen és édesapánk temetésén megjelentek, ravatalára koszorút, vagy virágot helyeztek és nagy fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek, ezúton mond halás köszönetet a gyászoló Chiral-család.

Hirdetésben 3 szó dominál! Mily szépen fest-tisztít Hoszpodár!
Str. Eminescu 3. Indanthren festést vállalok Str. Stroiescu 13

APRÓ HIRDETÉSEK

Egy apróhirdetés 20 lei. Minden további ára 10 szóig csupán 20 lei. :: szó 2 lei

ALKALMAZÁS

Junge Lehrerin Wienerin mit hebräischen und rumänischen Sprachkenntnissen geht als Erzieherin zu Kindern über 3 Jahre. Unter 150C Administration. 3551

TÁRÁS

P. Avram Iancu sarkán, 10 métercs hosszú alkóvos szoba, előszobás, fürdőszobás, lakásnak vagy irodának azonnalra is kiadó. Ugyanott kitűnő állapotban íróasztal eladó. 3534

Magánháza Jiszkié: bejárati uccai szoba butorozva vagy butor nélkül kiadó. Cim: a kiadóban. 3546

Magánháza 3 szoba konyha, fürdőszobás lakás julius tizenötödikére kiadó, Str. Sf. Gheorghe 33. 3535

Főtéren 4 szoba és mellékhelyiségekkel álló lakás azonnalra kiadó. Érdeklődni, Banati Bankgyesület R. T.-nál. 3561

VÉTEL—ELADÁS

Alfakannát megvételre keressék. Str. Numa Pompiliu 57. 3547

Stráfkocsit jó állapotban cca 2500 kgr. teherbíró keresünk. Oxigéngyár. Telefon 1505. 3557

Zongoraszek parafázott, darabja lei 400. Körfofel lei 400. Összecsukható vaságy lei 350, fehér vaságy lei 1000 fehér szekrény 500, varrógép 1500, félháló 3000, regények köve lei 15 drbja, irodai karosszék 300, villanycsillárok 700. Tempo bizom. üzlet, Fischer Eliz-palota Arad.

Eladó praktikus jó karban levő speiz-szekrény, ruha és egyéb holmi. Str. T. Vladimirescu 13. 3558

Orosz dumping kerékpárok

Aradon (nem kaphatók), de vásárolhat 2500 leiert + gumí új biciklit a Motorica-nál, Calea Saunatuoi 10. eladók egy évi részletre is. Rádióelemek, gumiszandálók és kerékpár felszerelési cikkek viszonteladók a legolcsóbb árban adunk. Vesszünk és eladunk ócska kerékpárt, varrógépet, gyermekkoszort, rádiót és írógépet.

Modern, vadonatúj francia díó hálószoba

szolid faragással asztalosnál jutányosan eladó. Bul. Eroulu Necunoseut 27., az Aradul Nou-i villasorban, a Kemerle-fűszerüzlettel szemben.

Tiszta, mosott rongyot

gépek tisztítására kisebb tételben keresünk megvételre. Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalában.

KÜLÖNFÉLÉK

Haláleset

elutazás, költözködésből kifolyólag veszek készpénzért ócska bútorokat, ruhaneműket, ágyneműt, matracot, szőnyegeket, varrógépet, egész lakberendezést, könyveket, festményeket, hangszereket, maku turapapírt, ócskavasat, padlástólmit. — Vásárolók lakásban és padlásokon heverő bármilyenféle felesleges holmit, lim-lomot stb Vidékre is megyek. Cimeket lakásomra. Levelezőlap- vagy személyes hívás a házhoz jövök. Gojdu-uca 5.

Steiner Sándor.

Telefon 26-15. Telefon 26-15.

Modern sötét díóháza,

topolvah lók, ebélők, csillárok, úri szobaberendezés, recau ier, antik ültőgarni turák olcsón és nagy válaezékban.

Zálogkölcönöket

közvetítünk a timisoari zálogházba, előleget nyújtunk Hosszabbtárat ócska válaezék.

TEMPO bizományi üzlet, Fischer Eliz-palota.

Legújabb jelentéseink:

Királyi dekrétum a további drágulás megakadályozására

Bucurestiből jelentik: Mitita Constantinescu nemzetgazdasági miniszter jelentést készített, amelyben megállapítja, hogy az elsőrendű közszükségleti cikkek: az élelmiszerek, a ruha, a fa ára hónapról hónapra emelkedik, annak ellenére, hogy azoknak az okoknak jelentős része, amelyek a drágulást előidézhették már megszűnt. Megállapítja a jelentés azt is, hogy az árdrágítás leküzdése érdekében foganatosított rendőri rendszabályok nem vezettek eredményre.

A nemzetgazdasági miniszter előterjesz-

tésére ma királyi dekrétum jelent meg a további drágulás megakadályozása céljából. A királyi dekrétum értelmében bizottságot létesítenek, amely beható tanulmány tárgyává teszi az árak alakulását, a termelést, annak megszervezését és a szétosztás munkáját, egyben pedig javaslatokat terjesztenek elő az ésszerű termelés, a szétosztás megszervezése és a piacok megfelelő mennyiségű áruval való ellátása érdekében. Külön bizottság foglalkozik az élelmiszerekkel, a fűtőanyagokkal, a ruhásművekkel és a különböző közszükségleti cikkekkel.

Gróf Bethlen Istvánnal folytatott megbeszéléseket Imrédy magyar miniszterelnök

A magyar képviselőház ülésén ma harmadszori olvasásban is elfogadta az ugynevezett zsidó javaslatot. Utána áttértek az egyesülési szabadsággal elkövetett visszaélések megtorlásáról szóló törvényjavaslat tárgyalására. Imrédy Béla a magyar kormány elnöke ma délelőtt 11 órakor fogadta Bethlen István grófot, akivel hosszabb tanácskozást folytatott, majd bevonták a megbeszélésekbe Pataky Tibor miniszterelnökségi államtitkár is.

Budapest. A magyar képviselőház ülésén az egyesülési szabadsággal való visszaélések megtorlásáról szóló törvényjavaslat tárgyalása során nagy vita keletkezett, amelyben valamennyi felszólaló a javaslat mellett foglalt állást. Nagy felháborítást keltett Hubay Kálmán nemzeti szocialista képviselő felszólalása, aki kijelentette, hogy a nemzeti szocializmus minden javaslatot elfogad,

amely a törvényes rend megerősítését óhajtja. A nemzeti szocialista párt nem törvénytelen eszközökkel és nem forradalmi úton akarja a maga elgondolásait megvalósítani.

— Becstelennek tartjuk azt — mondotta — aki Magyarországon ismét forradalmat akar felidézni.

Rakovszky Tibor aziránt érdeklődött, hogy a kormány milyen irányban akar tovább haladni, mire Keresztes Fischer Ferenc belügyminiszter csak ennyit válaszolt:

— Magyarok akarunk maradni!

Több felszólaló a szélső jobboldali mozgalmat és a földalatti politikai agitációt tette szövé és eközben izgalmas jelenetekre került a sor. E közben Csór Lajos bejelentette, hogy Szálasi Ferenc visszavonult a politikai szervezkedéstől és felhagyott az egész mozgalommal.

Német állampolgár nem utazhatik az eucharisztikus kongresszusra

Berlin. A Német Táviraai Iroda jelentik: A birodalmi német kormány rendelete szerint május 20 és 29 között német állampolgár csak akkor utazhatik be Magyarországra, vagy csak akkor utazhat át Magyarország területén, ha utlevelébe

a be- illetve átutazás érvényessége be van jegyezve. Ha valaki a rendelet ellenére kerülő úton Magyarországra utazik, úgy azt súlyosan fogják a német bírói hatóságok megbüntetni.

Mexikó újból forrong

Mexikóból jelentik: Cedillo tábornok kérelmet nyújtott be Cardenas köztársasági elnökhöz, hogy a hadseregből végkép visszavonulhasson. A hadosztályparancsnok-tábornok és volt földművelésügyi miniszter Cardenas elnök fő-ellenfelének tekinthető. A tábornoknak népes tábora van San Louis Potosi államban és

beavatott körökben úgy tudják, hogy jelentős mennyiségű fegyver és lőszer felett rendelkezik. Valahányszor Mexikó bel- vagy külpolitikai helyzetében komoly változás áll be, a figyelem mindig a tábornok las-palomasi kastélya felé irányul.

Ellentétes hírek arról, hogy Henlein népszavazást akar kérni Csehszlovákiában

Berlinből jelentik: A Német Táviraai Iroda szerint illetékes német helyen nem kívánják nyilatkozni a Times közléséről, hogy Henlein a nagyhatalmakhoz és Németországhoz azt a kérést akarja intézni, hogy a Saar-vidéki népszavazáshoz hasonlóan a szudéta-német területeken is rendezzenek népszavazást. Csúpan sejtetni engedik, hogy Németország nem tekinti feladatának, hogy ráduplázzon Henlein karlsruhadi követeléseire. Ami tehát a Times közleményét illeti, az nem lehet egyéb, mint kísérleti léggömb, vagy csapda. Illetékes német helyen a helyzetet így foglalják össze: A szudéta-német kérdés első fordulója befejeződött

beavatótt körökben úgy tudják, hogy jelentős mennyiségű fegyver és lőszer felett rendelkezik. Valahányszor Mexikó bel- vagy külpolitikai helyzetében komoly változás áll be, a figyelem mindig a tábornok las-palomasi kastélya felé irányul.

azzal, hogy Henlein felállította követeléseit. A következő, második forduló egyetlen szereplője csak is a prágai kormány lehet és minden azon fordul meg, vajjon a prágai javaslat elfogadható alap lesz-e a további tárgyalásokra. A német külügyi hivatal különben megütközésel fogadta a prágai választ az angol és francia diplomáciai jevezékre, mert német felfogás szerint válaszra, különösen jevezék formájában egyáltalán nem volt szükség.

A lengyel lapok arról adnak hírt, hogy a csehszlovák köztársaság területén mindinkább megismétlődnek az összetűzések a németek és csehszlovák hatóságok között. Prágában kü-

lönben nagy izgalmat keltett a szudeta-németek önkéntes szolgálatának működésbe lépése. A prágai belügyminisztérium ugyanis engedélyezte a szervezet felállítását, de utóbb kijelentette, hogy az új szervezet által közzétett kiáltvány és az, hogy a szervezet élére Henlein vezérkari főnököt állított, ellentétes az engedélyezett alapszabályokkal. A prágai baloldali sajtó a szervezet felosztását követeli. Azt hiszik azonban, hogy a prágai kormány mérsékelt magatartást fog tanúsítani s fel fogja kérni a szervezet vezetését, hogy mellőzzön a szervezetben minden katonai izü és támadó élű jellegzetességet.

Elítélték Horváth Béla és Erdélyi József költőt

Budapestről jelentik: Horváth Bélát, az ismert magyar katolikus író, a Virgilia című szépirodalmi lap szerkesztőjét izgatás és a magyar nemzet megbecsülése ellen elkövetett véttség címén 1 hónapi elzárásra ítélték, mert „Verses jelenések” című könyvében szembeállította a munkásosztályt a munkaadó tökélyével és a magyar népet gyáva és örök szolgaságra ítélt népnek mutatta be.

Ma hozott ítéletet legfelsőbb fokon a Kuria Erdélyi József költő izgatási perében, akit a törvényszék a „Hörcsög” című verse miatt kéthónapi fogházra ítélt, de az ítélet végrehajtását felfüggesztette. Később a Tábla Erdélyi Józsefet felmentette a vád alól, de a Kuria a törvényszék ítéletét helyezte hatályba.

Feltalálták a spanyolnátha gyógyszerét

Moszkvából jelentik: Barikin tanárnak, a moszkvai járványtani intézet vezetőjének sikerült előállítania olyan szérumot, amely a spanyolnáthát 24 óra alatt meggyógyítja. A kísérletet Barikin tanár előbb saját magán próbálta ki, majd pedig a járványtani intézetben számos kísérletet végzett vele. A kísérletek minden esetben teljes sikerrel jártak. Barikin szérumát a legtekélyesebben 3-4 napos csirkeembrióból termelte ki.

Párbai Bourdet és Henry Bernstein között

Páris. (Rador.) Élénk levéileg folytatott polémia keletkezett Edouard Bourdet, a Comédie française igazgatója és Henry Bernstein neves drámaíró között. Az éles levélváltás következménye az volt, hogy Edouard Bourdet párbajra hívta ki Henry Bernsteint.

Megsemmisítették a Rapid-Venus kupamérkőzést

Bucurestiből jelentik: A Román Kupa bizottság ma este foglalkozott a Venus ismeretes óvási ügyével, amelyet a Rapid ellen 2:1 arányban elvesztett mérkőzés miatt adott be a bizottsághoz. A Venus dr. Russu játékvezető bíraskodását kifogásolta és egyéb zavaró incidenst, ami miatt csapata elvesztette a fontos mérkőzést. A bizottság helyt adott az óvásnak, de nem a játékvezetés miatt, hanem azért, mert a pályára idegen személyek hatoltak be és befolyásolták a játékot. A mérkőzést megsemmisítették és elrendelték szombatra május 21. délutánra az újrajátszást. A megismétlésre kerülő mérkőzést is a Giulești pályán játsszák le.

Olaszország nyerte a törvívás világbajnokságát

Prága. A Pöstyénben megrendezett világbajnoki törvívásverseny döntőjében Olaszország 14:2 arányban megverte Franciaországot és ezzel a végső eredmény a következőképpen alakult: I. Olaszország. II. Franciaország. III. Csehszlovákia. IV. Románia.